



الأمانة العامة للجلاس التنفيذي
GENERAL SECRETARIAT OF THE
EXECUTIVE COUNCIL

الجريدة الرسمية

30 نوفمبر 2016 م - العدد الحادي عشر

الجريدة الرسمية

السنة الخامسة والأربعون - العدد الحادي عشر

الصفحة

القوانين:

- قانون رقم (9) لسنة 2016 بتعديل بعض أحكام القانون رقم (23) لسنة 2007 بإنشاء مجلس أبوظبي للتحفيظ العقاري.
- قانون رقم (10) لسنة 2016 بتعديل بعض أحكام القانون رقم (10) لسنة 2006 في شأن بلدية مجلس بلدي المنطقة الغربية بإمارة أبوظبي.
- قانون رقم (11) لسنة 2016 بتعديل بعض أحكام القانون رقم (10) لسنة 2007 في شأن بلدية مجلس بلدي مدينة أبوظبي بإمارة أبوظبي.
- قانون رقم (12) لسنة 2016 بتعديل بعض أحكام القانون رقم (11) لسنة 2007 في شأن بلدية مجلس بلدي مدينة العين بإمارة أبوظبي.
- قانون رقم (13) لسنة 2016 بشأن إنشاء دائرة الشؤون البلدية والنقل.
- قانون رقم (14) لسنة 2016 بتعديل بعض أحكام القانون رقم (19) لسنة 2006 في شأن تنظيم النقل بسيارات الأجرة بإمارة أبوظبي.
- قانون رقم (15) لسنة 2016 بشأن تأسيس شركة أبوظبي للأعمال البحرية والخدمات "شركة مساهمة عامة".
- قانون رقم (16) لسنة 2016 بشأن تأسيس شركة أبوظبي للعمليات البترولية البحرية المحدودة "شركة ذات مسؤولية محدودة".
- قانون رقم (17) لسنة 2016 بشأن إلغاء صندوق الدعم المالي لأصحاب المزارع في إمارة أبوظبي.

المراسم:

- مرسوم أميري رقم (15) لسنة 2016 بشأن تعين قضاة وأعضاء نيابة عامة في دائرة القضاء بإمارة أبوظبي.

قرارات ولی العهد رئيس المجلس التنفيذي:

- 39 قرار رئيس المجلس التنفيذي رقم (97) لسنة 2016 بشأن تسمية شارع أبوظبي- دبي الجديد.
- 40 قرار رئيس المجلس التنفيذي رقم (120) لسنة 2016 في شأن تعين مدير عام لمكتب سمو نائب رئيس المجلس التنفيذي.
- 41 قرار رئيس المجلس التنفيذي رقم(121)لسنة2016 بإعادة تشكيل مجلس إدارة شركة أبوظبي للمطارات.
- 43 قرار رئيس المجلس التنفيذي رقم (122) لسنة 2016 بإعادة تشكيل مجلس إدارة شركة أبوظبي للخدمات العامة.
- 44 قرار رئيس المجلس التنفيذي رقم (131) لسنة 2016 بإعادة تشكيل مجلس إدارة شركة التطوير والاستثمار السياحي.

التعاميم:

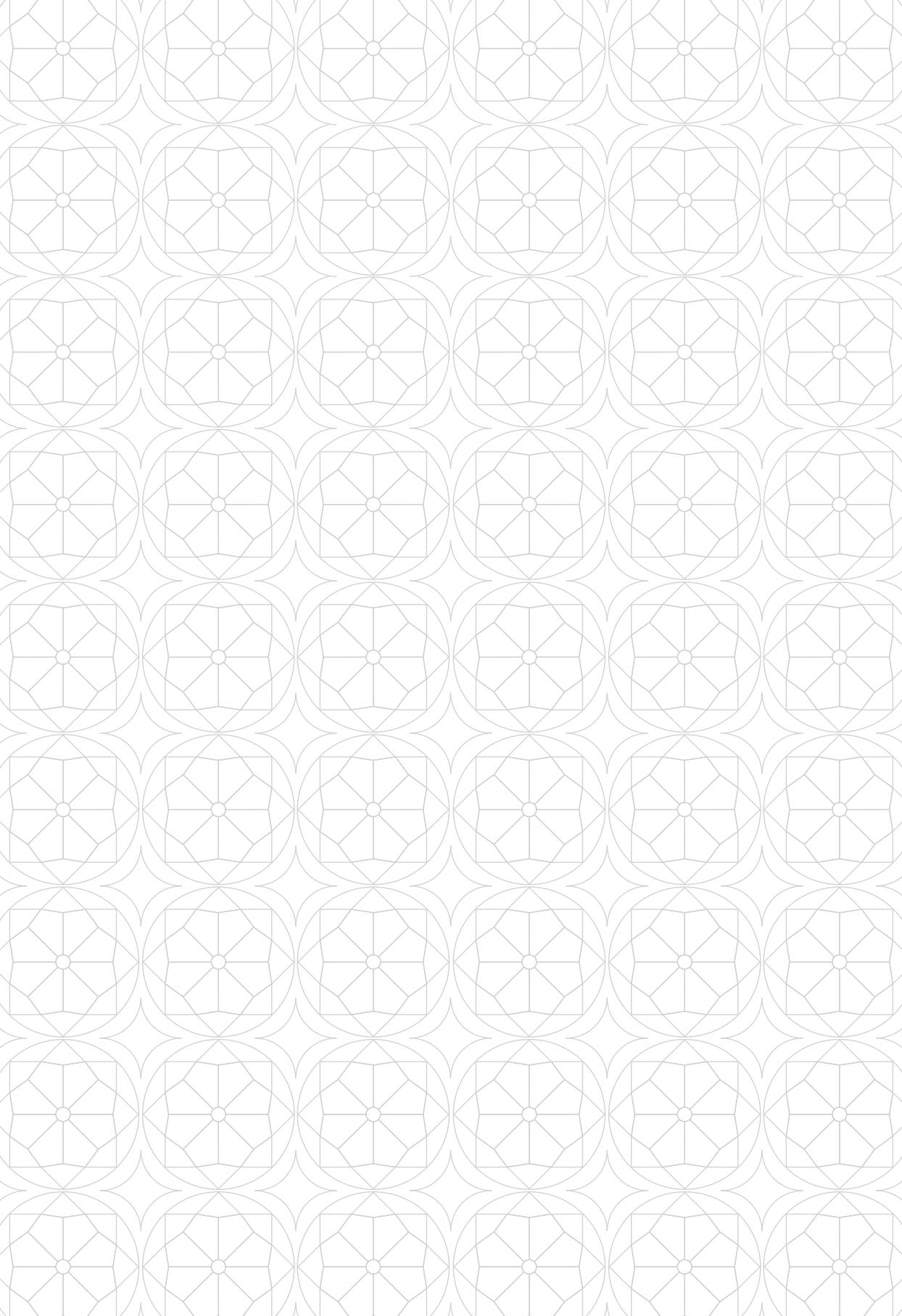
- 46 تعليم رقم (22) لسنة 2016 بشأن نظام متابعة المشاريع الرأسمالية.
- 47 تعليم رقم (23) لسنة 2016 بشأن عطلة يوم الشهيد واليوم الوطني.

قرارات أخرى:

- 48 قرار مجلس إدارة هيئة أبوظبي للإسكان رقم (BOD/06) لسنة 2016 بتعديل بعض أحكام قرار مجلس الإدارة رقم(BOD/05) لسنة 2015 بشأن نظام برامج قروض الإسكان في إمارة أبوظبي.
- 50 قرار رئيس دائرة الشؤون البلدية والنقل (209) لسنة 2016 بشأن إصدار اللائحة التنفيذية المعدلة لتنظيم موافق المركبات في إمارة أبوظبي.

القوانين

القوانين



قانون رقم (٩) لسنة 2016
بتعديل بعض أحكام القانون رقم (23) لسنة 2007
 بإنشاء مجلس أبوظبي للتحطيط العمراني
نحن خليفة بن زايد آل نهيان، حاكم أبوظبي.

- بعد الاطلاع على القانون رقم (1) لسنة 1974 بإعادة تنظيم الجهاز الحكومي في إمارة أبوظبي والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (2) لسنة 1971 في شأن المجلس الاستشاري الوطني والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (23) لسنة 2007 بإنشاء مجلس أبوظبي للتحطيط العمراني.
- وبناءً على ما عُرض على المجلس التنفيذي، وموافقة المجلس عليه.
- أصدرنا القانون الآتي :

المادة الأولى

- يُستبدل بتعريف "رئيس المجلس" الوارد في المادة (1) من القانون رقم (23) لسنة 2007 المشار إليه، التعريف التالي : "رئيس المجلس : رئيس مجلس الإدارة".
- يضاف إلى نص المادة رقم (1) من القانون رقم (23) لسنة 2007 المشار إليه، التعريفان التاليان:
 - المستندات والخرائط التي تحدد استخدامات الأراضي العامة، والكتافات والارتفاعات، وحرم الطرق الرئيسية. المخطط العمراني الاستراتيجي
 - المستندات والخرائط لموقع الأراضي بجميع استخداماتها ومعاييرها التطويرية وحرم الطريق مستندة على الأدلة والمعايير التخطيطية المعتمدة. والمخطط العام ويحتوي على جميع مستويات التخطيط التفصيلي.

المادة الثانية

يُستبدل بنصوص المواد أرقام (5) و(6) و(8) و(9) من القانون رقم (23) لسنة 2007 المشار إليه، النصوص التالية:

مادة (5) :

- يختص المجلس بكل ما يتعلق بالخطيط العمراني بمستوياته وتفاصيله المختلفة في كافة أرجاء الإماراة، وله على وجه الخصوص ما يلي:
 1. إعداد وإقرار المخطط العمراني الاستراتيجي والمخطط العام وسياسات ونظم التطوير العمراني في الإماراة، وتعديلها عند الحاجة، ويشمل ذلك المدن والأحياء والأراضي بجميع أنواعها والمرافق الخدمية، والبنية التحتية وأعمال الردم والاستصلاح.
 2. العمل على تسهيل إجراءات تنفيذ مخططات وسياسات التطوير العمراني، ومراقبة تنفيذها والالتزام ببنودها.
 3. إعداد وإقرار اللوائح والقرارات المنظمة لمشاريع التطوير العمراني، وكذلك المتعلقة بتنظيم البناء والتراخيص، وتعديلها عند الحاجة.
 4. إعداد وإقرار الضوابط والتوجيهات العامة المنظمة لاستخدامات الأراضي المختلفة في الإماراة وتعديلها عند الحاجة.
 5. إعداد وإقرار وتطبيق وتعديل إجراءات تقديم الطلبات المتعلقة بكافة مشاريع التطوير العمراني في الإماراة وفقاً للمخطط العام، وسياسات اللوائح والأنظمة الموضوعة في هذا الشأن، ومراقبة تنفيذ تلك الإجراءات.
 6. التدقيق على أدونات وتراخيص البناء الصادرة من البلديات في الإماراة، ويفحص المجلس وضع الضوابط الخاصة بمنح الأذونات وتراخيص البناء للمشاريع التي يرى أنها ذات أهمية استراتيجية أو أن لها تأثيراً على تنفيذ المخططات وسياسات التنظيمية العمرانية للإماراة، وله الحق في وقف تنفيذ الإذن أو الترخيص الصادر عن البلدية إذا كان مخالفًا لهذه الضوابط أو لشروط الترخيص، ورفع الأمر للمجلس التنفيذي للبت فيه.
 7. مراجعة وتقدير الأنظمة والإجراءات المتبعة من قبل الأجهزة والمؤسسات والجهات التي تقوم بترخيص أعمال التطوير العمراني في الإماراة، وبحث سبل تطوير وتعديل هذه الإجراءات والأنظمة.
 8. ضمان تنفيذ عناصر المخطط العام المعتمدة في الإماراة عن طريق التنسيق مع كافة الجهات المختصة، وبشكل خاص مع البلديات والمجالس البلدية في الإماراة.
 9. إبداء الرأي في مشروعات القوانين ذات البعد العمراني والعقاري.
 10. أية اختصاصات أخرى يكلف بها من المجلس التنفيذي.
- للمجلس تفويض بعض اختصاصاته لغيره من الجهات الحكومية، ومراقبة تنفيذها.

مادة (7) :

مجلس الإدارة هو السلطة المختصة بشؤون المجلس وتصريف أموره، وله بصفة خاصة ما يأتي:

1. وضع السياسة العامة للمجلس والإشراف على تنفيذها.
2. اعتماد الخطط والبرامج التي تكفل تطوير المجلس والعاملين فيه لتحقيق الأهداف المقررة له.
3. إصدار اللوائح الداخلية والأنظمة المتعلقة بالشؤون المالية والإدارية والموارد البشرية للمجلس وفقاً للتشريعات السارية.
4. إقرار الهيكل التنظيمي للمجلس ورفعه للمجلس التنفيذي لاعتماده.
5. الموافقة على تعين وإنهاء خدمات الموظفين وفقاً للتشريعات السارية.
6. النظر في التقارير التي ترفع له، واتخاذ ما يراه مناسباً في شأنها.
7. إقرار الحسابات الختامية والميزانية العامة للمجلس ورفحهما للمجلس التنفيذي لاعتماده.
8. تشكيل لجان فرعية من بين أعضائه يعهد إليها بدراسة وبحث المسائل التي تدخل في اختصاصه ، ولها أن تستعين بمن تراه مناسباً من غير أعضاء مجلس الإدارة سواء من داخل المجلس أو خارجه.
9. قبول التبرعات عن طريق الهبات والوصايا أو الوقف وغير ذلك بشرط عدم تعارضها مع الأهداف التي أنشئ من أجلها المجلس وذلك بعدأخذ موافقة المجلس التنفيذي.

مادة (8) :

- يتولى إدارة المجلس مجلس إدارة مكون من خمسة أعضاء على الأقل بمن فيهم الرئيس، ويصدر بتعيينهم وتحديد مختصاته قرار من رئيس المجلس التنفيذي.
- مدة عضوية مجلس إدارة ثلاثة سنوات قابلة للتجديد.
- رئيس مجلس إدارة دعوة من يراه مناسباً من ذوي الخبرة لحضور اجتماعاته دون أن يكون لهم حق التصويت.
- تحدد اللائحة الداخلية إجراءات انعقاد مجلس الإدارة وكيفية التصويت على قراراته، وكيفية تشكيل اللجان والاستعانة بالخبراء.

مادة (9) :

للمجلس مدير عام، يصدر بتعيينه وتحديد مختصاته قرار من رئيس المجلس التنفيذي، ويباشر الاختصاصات الآتية:

1. تسخير الأعمال المعتادة للمجلس.

2. تمثيل المجلس أمام القضاء والغير.
3. تنفيذ قرارات وتصيات مجلس الإدارة.
4. إعداد وعرض الحساب الختامي والميزانية العامة على مجلس الإدارة.
5. إعداد مشاريع اللوائح الداخلية والأنظمة المتعلقة بالشؤون المالية والإدارية والموارد البشرية والهيكل التنظيمي ورفعها إلى مجلس الإدارة.
6. إصدار القرارات المتعلقة بشؤون الموظفين في المجلس في ضوء اللوائح والأنظمة النافذة.
7. رفع البرامج والخطط التي تساهم في تنفيذ أهداف المجلس.
8. إعداد تقارير دورية عن سير العمل ورفعها لمجلس الإدارة.
9. الاتصال والتنسيق بين المجلس وكافة الجهات ذات العلاقة بأعماله واحتياطاته.
10. ما يُكلف به من قبل مجلس الإدارة.

المادة الثالثة

تلغى المادة رقم (7) من القانون رقم (23) لسنة 2007 المشار إليه.

المادة الرابعة

ينفذ هذا القانون من تاريخ صدوره، ويُنشر في الجريدة الرسمية.

خليفة بن زايد آل نهيان
حاكم أبوظبي

صدر عنا في أبوظبي
بتاريخ : ٣ - نوفمبر - ٢٠١٦م
الموافق : ٣ - صفر - ١٤٣٨هـ

قانون رقم (10) لسنة 2016
بتعديل بعض أحكام القانون رقم (10) لسنة 2006

- المخطط العام
 - المستندات والخرائط لموقع الأراضي بجميع استخداماتها ومعاييرها التخطيطية وحربم الطريق مستندة على الأدلة والمعايير التخطيطية المعتمدة ويحتوي على جميع مستويات التخطيط التفصيلي.
 - التصميم التنفيذي
 - المستندات والخرائط التي تحدد الأعمال الهندسية التي من خلالها يتم تنفيذ المخطط العام المعتمد من مجلس أبوظبي للتخطيط العمراني.
- المادة الثانية
- تضاف إلى القانون رقم (10) لسنة 2006 المشار إليه، مادة جديدة برقم (4 مكرراً) نصها الآتي:
- تهدف البلدية إلى تحقيق أهداف السياسة العامة لحكومة أبوظبي في تقديم المستوى اللائق من الخدمات وتهيئة الظروف المعيشية الكريمة لسكان المنطقة في إمارة أبوظبي وتعنى بالقيام بالمهام الآتية:

1. التنسيق مع الجهات ذات العلاقة فيما يتعلق بمخططات التطوير العمراني في المنطقة.
2. تطبيق قوانين ونظم ولوائح مواصفات البناء الصادرة عن الجهات المختصة والمطبقة في الإمارة على جميع المشاريع المنفذة في المنطقة وإصدار تراخيص البناء ومراقبة تنفيذ المشاريع وفقاً لتلك القوانين واللوائح.
3. وضع اللوائح والتنظيمات المتعلقة بمظهر المنطقة والحفاظ على نظافتها وجمالها.
4. تصميم وبناء وصيانة وتشغيل البنية التحتية من طرق وحدائق ومساحات خضراء ضمن صلاحيات البلدية والتنسيق مع الجهات المختصة في هذا الشأن.
5. الحفاظ على النظافة العامة في المنطقة.
6. تقديم خدمات التسجيل العقاري وفقاً لمتطلبات دائرة الشؤون البلدية والنقل بالتنسيق مع الجهات المختصة.
7. تصميم وبناء وصيانة وتشغيل المرافق العامة الخدمية في المنطقة.
8. إعداد التصميم التنفيذي وفقاً للمخطط العام المعتمد من مجلس أبوظبي للتحطيب العمراني.

المادة الثالثة

يلغى كل نص أو حكم يخالف أو يتعارض مع أحكام هذا القانون.

المادة الرابعة

ينفذ هذا القانون من تاريخ صدوره، وينشر في الجريدة الرسمية.

خليفة بن زايد آل نهيان
حاكم أبوظبي

صدر عنا في أبوظبي
بتاريخ : ٣ - نوفمبر - ٢٠١٦م
الموافق : ٣ - صفر - ١٤٣٨هـ

قانون رقم (11) لسنة 2016
بتعديل بعض أحكام القانون رقم (10) لسنة 2007
في شأن بلدية مجلس بلدي مدينة أبوظبي بإمارة أبوظبي
نحن خليفة بن زايد آل نهيان، حاكم أبوظبي.

- بعد الاطلاع على القانون رقم (1) لسنة 1974 في شأن إعادة تنظيم الجهاز الحكومي في إمارة أبوظبي والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (2) لسنة 1971 في شأن المجلس الاستشاري الوطني والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (10) لسنة 2007 في شأن بلدية مجلس بلدي مدينة أبوظبي بإمارة أبوظبي.
- وعلى القانون رقم (23) لسنة 2007 بإنشاء مجلس أبوظبي للتحطيط العمراني.
- وبناء على ما عرض على المجلس التنفيذي، وموافقة المجلس عليه.
- أصدرنا القانون الآتي:

المادة الأولى

يُضاف إلى المادة رقم (1) من القانون رقم (10) لسنة 2007 المشار إليه، التعريفان التاليان:

- المخطط العام : المستندات والخرائط لموقع الأراضي بجميع استخداماتها ومعاييرها التخطيطية وحرم الطريق مستندة على الأدلة والمعايير التخطيطية المعتمدة ويحتوي على جميع مستويات التخطيط التفصيلي.
- التصميم التنفيذي : المستندات والخرائط التي تحدد الأعمال الهندسية التي من خلالها يتم تنفيذ المخطط العام المعتمد من مجلس أبوظبي للتحطيط العمراني.

المادة الثانية

- يُعدل البندان رقم (4) و(7) من المادة رقم (5) من القانون رقم (10) لسنة 2007 المشار إليه، وذلك على النحو الآتي:
 - 4- تصميم وبناء وصيانة وتشغيل البنية التحتية من طرق وحدائق ومساحات

- حضراء ضمن صلاحيات البلدية والتنسيق مع الجهات المختصة في هذا الشأن".
- 7- تصميم وبناء وصيانة وتشغيل المرافق العامة الخدمية بالمنطقة".
- يضاف إلى المادة رقم (5) من القانون رقم (10) لسنة 2007 المشار إليه، بند جديد برقم (8) يكون نصه الآتي:
- "إعداد التصميم التنفيذي وفقاً للمخطط العام المعتمد من مجلس أبوظبي للتخطيط العمراني".

المادة الثالثة

يلغى كل نص أو حكم يخالف أو يتعارض مع أحكام هذا القانون.

المادة الرابعة

ينفذ هذا القانون من تاريخ صدوره، وينشر في الجريدة الرسمية.

خليفة بن زايد آل نهيان
حاكم أبوظبي

صدر عنا في أبوظبي
بتاريخ : 3 - نوفمبر - 2016 م
الموافق : 3 - صفر - 1438 هـ

قانون رقم (12) لسنة 2016
بتعديل بعض أحكام القانون رقم (11) لسنة 2007
في شأن بلدية مجلس بلدي مدينة العين بإمارة أبوظبي
نحن خليفة بن زايد آل نهيان، حاكم أبوظبي.

- بعد الاطلاع على القانون رقم (1) لسنة 1974 في شأن إعادة تنظيم الجهاز الحكومي في إمارة أبوظبي والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (2) لسنة 1971 في شأن المجلس الاستشاري الوطني والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (11) لسنة 2007 في شأن بلدية مجلس بلدي مدينة العين بإمارة أبوظبي.
- وعلى القانون رقم (23) لسنة 2007 بإنشاء مجلس أبوظبي للتحطيب العمراني.
- وبناء على ما عُرض على المجلس التنفيذي، وموافقة المجلس عليه.
- أصدرنا القانون الآتي:

المادة الأولى

- يُضاف إلى المادة رقم (1) من القانون رقم (11) لسنة 2007 المشار إليه، التعريفان التاليان:
- المخطط العام : المستندات والخرائط لموقع الأراضي بجميع استخداماتها ومعاييرها التخطيطية وحرم الطريق مستندة على الأدلة والمعايير التخطيطية المعتمدة ويحتوي على جميع مستويات التخطيط التفصيلي.
- التصميم التنفيذي : المستندات والخرائط التي تحدد الأعمال الهندسية التي من خلالها يتم تنفيذ المخطط العام المعتمد من مجلس أبوظبي للتحطيب العمراني.

المادة الثانية

- يعدل البندان رقم (4) و(7) من المادة رقم (5) من القانون رقم (11) لسنة 2007 المشار إليه، وذلك على النحو الآتي:

4 - تصميم وبناء وصيانة وتشغيل البنية التحتية من طرق وحدائق ومساحات

خضراء ضمن صلاحيات البلدية والتنسيق مع الجهات المختصة في هذا الشأن".

"7- تصميم وبناء وصيانة وتشغيل المرافق العامة الخدمية بالمنطقة".

• يُضاف إلى المادة رقم (5) من القانون رقم (11) لسنة 2007 المشار إليه، بند جديد

برقم (8) يكون نصه الآتي:

"إعداد التصميم التنفيذي وفقاً للمخطط العام المعتمد من مجلس أبوظبي

للتخطيط الحمراني".

المادة الثالثة

يلغى كل نص أو حكم يخالف أو يتعارض مع أحكام هذا القانون.

المادة الرابعة

ينفذ هذا القانون من تاريخ صدوره، وينشر في الجريدة الرسمية.

خليفة بن زايد آل نهيان

حاكم أبوظبي

صدر عنا في أبوظبي
بتاريخ : 3 - نوفمبر - 2016 م
الموافق : 3 - صفر - 1438 هـ

قانون رقم (13) لسنة 2016
بشأن إنشاء دائرة الشؤون البلدية والنقل
نحن خليفة بن زايد آل نهيان، حاكم أبوظبي.

- بعد الاطلاع على القانون رقم (1) لسنة 1974 بإعادة تنظيم الجهاز الحكومي في إمارة أبوظبي والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (2) لسنة 1971 في شأن المجلس الاستشاري الوطني والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (2) لسنة 2000 في شأن معاشات ومكافآت التقاعد المدنية لإمارة أبوظبي والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (4) لسنة 2006 في شأن إنشاء دائرة النقل المعدل بالقانون رقم (5) لسنة 2008.
- وعلى القانون رقم (7) لسنة 2006 في شأن ترخيص وتأجير واستعمال الدراجات المائية.
- وعلى القانون رقم (10) لسنة 2006 في شأن بلدية ومجلس بلدي المنطقة الغربية بإمارة أبوظبي.
- وعلى القانون رقم (19) لسنة 2006 في شأن تنظيم النقل بسيارات الأجرة بإمارة أبوظبي.
- وعلى القانون رقم (9) لسنة 2007 في شأن إنشاء دائرة الشؤون البلدية.
- وعلى القانون رقم (10) لسنة 2007 في شأن بلدية ومجلس بلدي مدينة أبوظبي بإمارة أبوظبي.
- وعلى القانون رقم (11) لسنة 2007 في شأن بلدية ومجلس بلدي مدينة العين بإمارة أبوظبي.
- وعلى القانون رقم (8) لسنة 2013 بشأن الاختصاصات المستحدثة لدائرة التنمية الاقتصادية والشؤون البلدية.
- وعلى القانون رقم (3) لسنة 2015 في شأن تنظيم القطاع العقاري في إمارة أبوظبي.
- وعلى القانون رقم (6) لسنة 2016 بشأن الموارد البشرية في إمارة أبوظبي.

- وعلى قرار مجلس الوزراء رقم (5) لسنة 2009 بشأن تطبيق نظام خطوط الأساس المستقيمة على جزء من ساحل دولة الإمارات العربية المتحدة.
- وبناء على ما عرض على المجلس التنفيذي، وموافقة المجلس عليه.
- أصدرنا القانون الآتي :

مادة (1)

في تطبيق أحكام هذا القانون تكون لكلمات والعبارات التالية المعاني الموضحة قرین كل منها، ما لم يدل سياق النص على خلاف ذلك :

الدولية	: الإمارات العربية المتحدة.
الإمارة	: إمارة أبوظبي.
المجلس التنفيذي	: المجلس التنفيذي للإمارة.
الحكومة	: حكومة أبوظبي.
الدائرة	: دائرة الشؤون البلدية والنقل.
الرئيس	: رئيس الدائرة.
البلدية	: بلدية مدينة أبوظبي أو بلدية مدينة العين أو بلدية المنطقة الغربية وأية بلدية قد تنشأ مستقبلاً في الإمارة.
الجهات المعنية	: الجهات الاتحادية والمحلية ذات العلاقة.
المطارات	: مطار أبوظبي الدولي والمطارات المدنية الأخرى في الإمارة، وما قد ينشأ منها مستقبلاً.
الموانئ	: الموانئ القائمة وأية موانئ أخرى قد تنشأ مستقبلاً في الإمارة عدا الموانئ البترولية.
الممرات المائية	: المناطق المائية المحيطة بالجزر سواء كانت طبيعية أو صناعية، وكذلك السواحل القريبة من الشواطئ الواقعة في الإمارة.
المياه الداخلية	: المياه المواجهة لليابسة من خط القاعدة المحدد بموجب قرار مجلس الوزراء رقم (5) لسنة 2009 المشار إليه.
وسائل النقل البحري	: أي قارب أو يخت أو مركب أو دراجة مائية أو أية آلية أو سيلة نقل بحرية قابلة للحركة والقيادة أيًّا كان الغرض من استخدامها، ما عدا السفن التجارية المصنفة دولياً.
النقل البري	: كافة أنماط المواصلات الأرضية للأشخاص والبضائع بأية وسيلة نقل بري كانت، ويشمل النقل العام والنقل المدرسي والطرق وموافق المركبات والمرافق والخدمات المرتبطة بها.

النقل المخصص للأفراد وأمتحتهم بوسائل نقل مختلفة ومصنفة كوسائل للنقل العام داخل الإمارة ومنها إلى الخارج وبالعكس، ويشمل النقل بالحافلات والقطارات والمترو والترام ومركبات الأجرة ووسائل النقل البحري العام، كما يشمل البنية التحتية المساعدة كالمحطات المخصصة للركاب وإيواء المركبات ومظلات الانتظار ومرافق التحكم وأرفف التحميل وورش وخطوط السكك والمسارات الازمة لها.

أية وسيلة مخصصة للنقل العام للأشخاص والبضائع داخل المياه الداخلية، وتشمل على سبيل المثال لا الحصر ما يصطاح على تسميتها بالباص المائي أو التاكسي المائي.

يشمل نقل المواد والحيوانات الحية بواسطة شاحنات أو قطارات أو وسائل النقل الأخرى المحددة لذلك بحسب المواصفات المختتمة لكل نوع من البضائع.

أراض مخصصة للمرور سواء كانت معبدة أو غير معبدة، وتشمل الجسور والشوارع والأنفاق والمبنيات وما يرتبط بها من أكتاف وفنادق ومجار وأرصفة وجزر سلامة ودوّارات وميادين وساحات ولوحات إرشادية وأجهزة إنارة، وإشارات ضوئية وأجهزة تحكم ومعدّات ملحقة بها، بالإضافة إلى الجدران الإسنادية والحواجز المثبتة لها.

مساحة أرضية مخصصة لإنشاء الطرق وتوسيتها وتوفير خطوط الخدمات والبنية التحتية والمناطق الخضراء الازمة لغايات المنفعة العامة.

مادة (2)

- تنشأ بموجب أحكام هذا القانون دائرة تسمى "دائرة الشؤون البلدية والنقل"، وتحل محل دائرة الشؤون البلدية ودائرة النقل، وتؤول جميع أصولهما وموجوداتهما وحقوقهما والتزاماتها إلى الدائرة.
- ينقل موظفو ومستخدمو دائرة الشؤون البلدية ودائرة النقل إلى الدائرة دون المساس بحقوقهم المالية.

مادة (3)

تقوم الدائرة بممارسة الاختصاصات الآتية:

أولاً: في مجال البلديات والمجالس البلدية

- إعداد السياسة العامة للإمارة لتقديم المستوى اللائق من الخدمات وتهيئة الظروف المعيشية الكريمة لجميع سكان الإمارة من خلال الإشراف والرقابة على البلديات

النقل العام

وسائل النقل البحري العام

نقل البضائع

الطرق

حرم الطريق

- والمجالس البلدية ورفعها إلى المجلس التنفيذي للاعتماد، والإشراف على تنفيذها.
2. اقتراح مشروعات القوانين واللوائح والنظم المتعلقة بالبلديات والمجالس البلدية في الإمارة، بما في ذلك:
- اقتراح إنشاء أو إلغاء أو دمج البلديات أو إنشاء فروع لها ورفعها للمجلس التنفيذي للاعتماد.
 - اقتراح تحديد أو تعديل النطاق الجغرافي للبلديات وحدودها تمهيداً لاعتمادها من المجلس التنفيذي.
 - إعداد اللوائح المتعلقة بمواصفات البناء في الإمارة بالتنسيق مع الجهات المختصة ورفعها للمجلس التنفيذي للاعتماد.
 - اقتراح التعديلات على القوانين المنظمة للبناء في الإمارة واللوائح والقرارات المنفذة لها بالتنسيق مع الجهات المختصة.
 - اقتراح مشروعات القوانين المتعلقة بالتسجيل العقاري ووضع المحايير الخاصة بالأنظمة والإجراءات المتعلقة بذلك.
3. التحقق من توافق السياسات المتبعة في البلديات والمجالس البلدية مع السياسة العامة للحكومة.
4. تلقي التقارير السنوية عن إنجازات البلديات وأعمال المجالس البلدية ورفعها للمجلس التنفيذي مشفوعة بتقييم من رئيس وأعضاء المجلس البلدي حول هذه إنجازات.
5. وضع إطار عام للتفاعل بين البلديات والمجالس البلدية والجهات الحكومية الأخرى في الإمارة.
6. التنسيق مع الجهات الحكومية الأخرى على المستوى المحلي والاتحادي فيما يتعلق بالعمل البلدي.
7. التنسيق مع الجهات المختصة التي تعنى بإعداد خطة التطوير العمراني في الإمارة.
8. التنسيق بين بلديات الإمارة فيما يتعلق بالمشروعات التي تدخل في اختصاص بعض أو جميع هذه البلديات لأغراض تحديد الأسلوب الأمثل للإشراف على هذه المشروعات.
9. مراجعة مقترنات الخطة الاستراتيجية ومقترنات الموازنات المقدمة من قبل البلديات والمجالس البلدية في الإمارة ورفعها إلى المجلس التنفيذي للاعتمادها.
10. اقتراح الإطار التشغيلي لتعريف الأدوار والمسؤوليات المنوطبة بالجهات الحكومية المشاركة في وضع نظام العنونة والأسماء الجغرافية وأسماء الشوارع في الإمارة، بالإضافة إلى السياسات والمواصفات والآليات المتعلقة به ورفعها إلى المجلس التنفيذي للاعتماد.

تصنيف المقاولين وتصنيف المكاتب الاستشارية الهندسية وقيد المهندسين.
رفع كافة الأمور والمتطلبات المتعلقة بالبلديات والمجالس البلدية إلى المجلس
التنفيذي.

والشركات العاملة في الإمارة في قطاعي الطيران المدني والنقل البحري بتوفير أعلى مستوى من الخدمات للمستفيدين منها، والتزود من تلك الجهات والشركات دورياً بكافة المعلومات والبيانات والإحصاءات المتعلقة بعمليات وأنشطة الطيران المدني والنقل البحري في الإمارة.

12. توقيع مذكرات التفاهم الثنائية المتعلقة بحقوق النقل الجوي عبر مطارات الإمارة حسب الإجراءات المتبعة.

13. منح الموافقات الالزمة للتصريح للمشغلين الجويين بتسخير رحلاتهم المنتظمة وغير المنتظمة من وإلى مطارات الإمارة مع مراعاة استيفاء الموافقات الالزمة من الجهات المعنية.

14. تنظيم الممرات المائية والمياه الداخلية في الإمارة والإشراف على إدارتها، عدا المياه الخاضعة لسيطرة القوات المسلحة والمجلس الأعلى للبترول، وترسيم وتحديد وتعديل مساراتها وأعماقها، ومراقبة المسروقات البحرية وحركة وسائل النقل البحري فيها وتحديد السرعات المقررة لها وأوقات عبورها، والأماكن التي يُحظر المرور فيها، وتحديد مناطق الاستخدام والإإنزال والأنشطة التجارية والترفيهية - بما في ذلك استخدام الدرجات المائية - التي يمكن القيام بها داخل تلك المناطق ومنح الموافقات الالزمة بشأنها.

15. مراقبة التزام السفن بأحكام الاتفاقيات الدولية التي انضمت إليها الدولة في شأن الأنظمة البحرية الدولية والإقليمية، وخاصة فيما يتعلق بسلامة الأرواح في البحار ومنع التلوث.

16. تحديد موقع ومواصفات المراسي والأرصفة البحرية بالتنسيق مع الجهات المختصة.

17. وضع اللوائح المنظمة للملاحة البحرية في الإمارة ومواصفات وسائل الإرشاد الملاحية والإشراف على تطبيقها.

18. وضع الضوابط والشروط الالزمة لإصدار التراخيص الفردية والتجارية لوسائل النقل البحري وشروط منح رخص قيادتها ومواصفاتها الفنية، والتحقق من توافقها مع معايير واشتراطات الأمن والسلامة والأنظمة البيئية وصلاحيتها فنياً للإبحار.

19. اتخاذ كافة الإجراءات الالزمة - بالتنسيق مع الجهات المعنية - لإبعاد أية وسيلة نقل بحري والتحفظ عليها، حال تهديدها للأرواح أو الممتلكات أو الكائنات البحرية أو عرقلة الملاحة أو عدم صلاحيتها فنياً أو تسببها في تلوث بيئي، وذلك وفق الإجراءات والضوابط التي تحددها الدائرة.

ثالثاً: اقتراح آليات التنظيم والرقابة لتشجيع الاستثمار والشراكة مع القطاع الخاص للمشاريع المتعلقة باختصاصات الدائرة بالتنسيق مع الجهات ذات العلاقة بتشجيع الاستثمار ورفعها للمجلس التنفيذي.

رابعاً: تمثيل الإمارة في المؤتمرات والمحافل والمفاوضات المتعلقة بنشاطها بالتنسيق مع الجهات المعنية.

خامساً: اقتراح الرسوم والتعرفات المتعلقة بأنشطتها ورفعها للمجلس التنفيذي للاعتماد.

سادساً: تطوير المهارات والكفاءات البشرية والإدارية والمالية لموظفي الدائرة والبلديات بالتنسيق مع هيئة الموارد البشرية بالإمارة.

سابعاً : أية اختصاصات أخرى تكلف بها من المجلس التنفيذي.

مادة (4)

• تبع كل من بلدية مدينة أبوظبي وببلدية مدينة العين وببلدية المنطقة الغربية وأية بلدية تنشأ مستقبلاً للدائرة، وتتولى الدائرة الرقابة والإشراف على البلديات، ولها إجراء التعديلات الازمة على الهيكل التنظيمية الخاصة بها ورفعها للمجلس التنفيذي للاعتماد، وللدائرة في سبيل ذلك إصدار النظم والقرارات الازمة لضمان سير العمل فيها.

• يكون تعين مدراء العموم في البلديات بقرار من رئيس المجلس التنفيذي، ويحدد القرار صلاحياتهم ومهامهم.

مادة (5)

يختص المجلس البلدي في البلديات بكل ما من شأنه الارتقاء بمستوى تقديم الخدمات في المنطقة، وتحديد أسلوب قيام البلدية بأعمالها، ودعمها في ذلك، كما يعمل على تفعيل دور المجتمع المحلي في النهوض بخدمات المنطقة، وله على وجه الخصوص ما يلي:

1. اقتراح مشروعات القوانين ذات الصلة باختصاصاته ورفعها إلى الرئيس.

2. اقتراح تشكيل أية لجان دائمة أو مؤقتة يراها لازمة وتحديد صلاحياتها ورفعها للرئيس للاعتماد.

3. مراقبة أعمال اللجان الدائمة والمؤقتة.

4. أية اختصاصات أخرى يكلف بها من الرئيس.

مادة (6)

يمارس الرئيس كافة الصلاحيات والاختصاصات المخولة للمجلس البلدي في البلديات في حال غيابه.

مادة (7)

• يحظر إقامة أية أعمال أو إنشاءات أو مشاريع أو مزاولة أي نشاط يتعلق بالدائرة دون الحصول على تصريح منها بذلك.

• على المصحح له بموجب الفقرة السابقة الالتزام بحدود التصريح الممنوح له من الدائرة وكذلك مراعاة التشريعات واللوائح والقرارات النافذة في هذا الشأن.

• يحظر استخدام أية وسيلة نقل لمزاولة أي من الأنشطة التي تنظمها الدائرة ما لم يتم تسجيلها لدى الجهات المعنية التي تحدها الدائرة.

مادة (8)

يُصدر رئيس دائرة القضاء - أبوظبي بالاتفاق مع رئيس الدائرة قراراً بتحديد موظفي الدائرة الذين يخولون صفة مأمور الضبط القضائي لمراقبة تطبيق أحكام هذا القانون والنظم واللوائح والقرارات المنفذة له، وضبط الأفعال المخالفة التي ترتكب في دائرة اختصاصهم وتكون متعلقة بأعمال وظائفهم.

مادة (9)

- مع عدم الإخلال بأية عقوبة أشد ينص عليها قانون آخر، يعاقب كل من يخالف أحكام المادة (7) من هذا القانون واللوائح الصادرة تنفيذاً له بالغرامة التي لا تزيد على عشرة ملايين درهم.
- على مأمور الضبط القضائي المختص عند تحرير المحضر أن يعرض التصالح على المخالف، ويثبت ذلك في محضره.
- على المخالف الذي يقبل التصالح أن يسدد غرامة مالية تعادل 50% من إجمالي الغرامة المحددة لالمخالفه، في مهلة لا تتجاوز شهراً من تاريخ عرض التصالح عليه، وتنقضي الدعوى الجزائية بالتصالح.
- في جميع الأحوال إذا لم يلتزم المخالف بإزالة آثار المخالفة في الموعد المحدد، تقوم الدائرة بإزالتها على نفقة المخالف.

مادة (10)

تتولى الدائرة إعداد هيكلها التنظيمي تمهدياً لإصداره بقرار من المجلس التنفيذي.

مادة (11)

- تسرى على موظفي الدائرة قواعد ونظم الموارد البشرية المعمول بها في الإمارة.
- يسرى على المواطنين منهم قانون معاشات ومكافآت التقاعد المدنية المعمول به في الإمارة.

مادة (12)

- يُصدر الرئيس بعد موافقة المجلس التنفيذي اللوائح التنفيذية الخاصة بتنفيذ أحكام هذا القانون المتعلقة باختصاصات الدائرة.
- يصدر الرئيس القرارات الازمة بتحديد المخالفات والغرامات المقررة لها بعد اعتمادها من قبل المجلس التنفيذي وبما لا يجاوز الحد الأقصى للغرامة المنصوص عليها في هذا القانون.

مادة (13)

- تلغى القوانين أرقام (4) لسنة 2006، و(7) لسنة 2006، (9) لسنة 2007 المشار إليها.

- يُلْغَى من القوانين أرقام (10) لسنة 2006، و(10) لسنة 2007، و(11) لسنة 2007 الم المشار إليها ما يتعارض أو يخالف أحكام هذا القانون.
 - يُلْغَى كل نص أو حكم يخالف أو يتعارض مع أحكام هذا القانون.
- مادة (14)
- يُنفَذُ هذا القانون، ويُحَمَّلُ بِهِ مِنْ تَارِيخِ نَسْرَهُ فِي الْجَرِيدَةِ الرَّسْمِيَّةِ.

خليفة بن زايد آل نهيان
حاكم أبوظبي

صدر عنا في أبوظبي
بتاريخ : 8 - نوفمبر - 2016 م
الموافق : 8 - صفر - 1438 هـ

قانون رقم (14) لسنة 2016
بتعديل بعض أحكام القانون رقم (19) لسنة 2006
في شأن تنظيم النقل بسيارات الأجرة بإمارة أبوظبي

نحن خليفة بن زايد آل نهيان، حاكم أبوظبي

- بعد الاطلاع على القانون رقم (1) لسنة 1974 بإعادة تنظيم الجهاز الحكومي في إمارة أبوظبي والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (2) لسنة 1971 في شأن المجلس الاستشاري الوطني والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (32) لسنة 2005 بشأن تنظيم قطاع النقل في إمارة أبوظبي.
- وعلى القانون رقم (19) لسنة 2006 في شأن تنظيم النقل بسيارات الأجرة بإمارة أبوظبي.
- وعلى القانون رقم (18) لسنة 2009 بشأن تنظيم مواقف المركبات في إمارة أبوظبي.
- وعلى القانون رقم (13) لسنة 2016 بشأن دائرة الشؤون البلدية والنقل.
- وبناء على ما عرض على المجلس التنفيذي وموافقة المجلس عليه.
- أصدرنا القانون الآتي:

المادة الأولى

تستبّل بنصوص المواد أرقام (1) و (2 البند 1) و (5) و (7) و (13) و (14) من القانون رقم (19) لسنة 2006 المشار إليه، النصوص التالية:

مادة (1):

في تطبيق أحكام هذا القانون، يكون للكلمات والعبارات التالية، المعانى الموضحة قرین كل منها، ما لم يدل سياق النص على خلاف ذلك:

الحكومة	حكومة أبوظبي.
الإمارة	إمارة أبوظبي.

المجلس التنفيذي للإمارة.	الدائرة
دائرة الشؤون البلدية والنقل.	المركز
مركز النقل المتكامل.	المدير
مدير عام المركز.	الصندوق
صندوق تعويضات أصحاب رخص سيارات الأجرة.	النقل البري
كافحة أنماط المواصلات الأرضية للأشخاص والبضائع بأية وسيلة نقل بري كانت، ويشمل النقل العام والنقل المدرسي والطرق وموافق المركبات والمرافق والخدمات المرتبطة بها.	النقل العام
النقل المخصص للأفراد وأمتعتهم بوسائل نقل مختلفة ومصنفة كوسائل للنقل العام داخل الإمارة ومنها إلى الخارج وبالعكس، ويشمل النقل بالحافلات والقطارات والمترو والترام ومركبات الأجرة ووسائل النقل البحري العام، كما يشمل البنية التحتية المساعدة كالمحطات المخصصة للركاب وإلإيواء المركبات ومظلات الانتظار ومرافق التحكم وأرفف التحميل وورش وخطوط السكك والمسارات الازمة لها.	المركبة
أية وسيلة من وسائل النقل البري المعدّة لنقل الأشخاص والبضائع بحسب الغرض المخصصة له.	الحافلات العامة
مركبات يشغلها المركز أو إحدى الجهات المصرح لها من قبله أو المتعاقد معها، تزيد سعة كل منها على تسعة ركاب معدّة للنقل الجماعي العام للأشخاص.	القطار
وسيلة من وسائل النقل العام للأشخاص والبضائع، يتكون من عربة أو مجموعة عربات متصلة بمحرك يقتصرها سواء على خطوط للسكك الحديدية أو المخنطيسية أو الطرق المعبدة أو يجرها بأسلاك، ويعمل بقوة الطاقة الكهربائية أو بالوقود، ويسير وفق مسارات ومواقع محددة من محطة لأخرى مجهزة خصيصاً لذلك، ويشمل المترو والقطار السريع والترام.	الراكيـب
الشخص الطبيعي الذي يستقل إحدى وسائل النقل العام، ويعتبر في حكم الراكب من يكون بالانتظار في المواقف والمحطات المخصصة للنقل العام.	وسائل النقل البحري العام
أية وسيلة مخصصة للنقل العام للأشخاص والبضائع داخل المياه الداخلية، وتشمل على سبيل المثال لا الحصر ما يصطلح على تسميتها بالباص المائي أو التاكسي المائي.	سيارة الأجرة العامة
مركبة معدّة لنقل الأشخاص مقابل أجر ولا تزيد سعتها على تسعة ركاب.	

سيارة الأجرة الخاصة

موافق المركبات	البضائع	محطات الأوزان المحورية	التحكم المروري	المشغل
القانون رقم (18) لسنة 2009 المشار إليه.	المواد والحيوانات الحية التي يتم نقلها بـأبواسطة مركبات أو قطارات بحسب المواصفات المعتمدة لكل نوع من البضائع.	المحطات المخصصة لمراقبة أوزان حمولات مركبات نقل البضائع.	أنظمة وأجهزة إلكترونية وكهربائية وحواسيب مركبة تحتوي على برمجيات هندسية مرتبطة بأجهزة ميدانية عبر شبكة اتصالات، تقوم بتحليل معطيات حركة المرور وإجراء التغييرات الازمة عليها بشكل آلي لضمان استمرارية عملها على النحو المطلوب، ويشمل مراقبة الحركة المرورية وإدارة الحوادث واتخاذ القرارات المناسبة بناء على المعطيات التي يتم رصدها لضمان انسيابية الحركة المرورية ورفع مستويات السلامة على شبكة الطرق.	الشركة أو المؤسسة الفردية المرخص لها من قبل المركز

مادة (2 البند 1):

يُستبدل باسم "مركز تنظيم النقل بسيارات الأجرة" اسم "مركز النقل المتكامل" وتكون له الشخصية الاعتبارية المستقلة والأهلية القانونية الكاملة للتصرف، ويتبع الدائرة وتتولى الرقابة والإشراف عليه.

مادة (5):

المركز هو الجهة المختصة في الإمارة بمزاولة النقل العام وإدارة موافق المركبات ومركبات التحكم المروري ومحطات الأوزان المحورية والمرافق اللوجستية المخصصة للنقل البري للبضائع وفق خطط النقل المعتمدة، ويكون للمركز في سبيل ذلك ممارسة الاختصاصات الآتية:

نقل الركاب بوسائل النقل العام داخل الإمارة ومنها إلى الخارج.
إدارة وتطوير موافق المركبات وفقاً لأحكام القانون رقم (18) لسنة 2009 المشار إليه، وكذلك محطات النقل العام ومحطات الأوزان المحورية والمرافق اللوجستية

المخصصة للنقل البري للبضائع وورش الصيانة بالإضافة إلى الأبنية وأعمال البنى التحتية الازمة لها في الإمارة.

3. تعهيد بعض الأنشطة التي يقوم بها المركز إلى جهات أخرى، والبحث على تشجيع المنافسة وتجنب الاحتكار بين تلك الجهات ومراقبة مدى التزام المشغلين بأحكام الاتفاقيات المبرمة معهم أو بحدود التصاريح الممنوحة لهم في هذا الشأن.

4. اقتراح التعرفات ورفعها للدائرة تمهيداً لاعتمادها من المجلس التنفيذي.

5. اقتراح الرسوم ومقابل الخدمات ورفعها إلى الدائرة لاعتمادها من المجلس التنفيذي.

6. تنفيذ السياسات العامة والخطط الاستراتيجية ذات العلاقة بالنقل البري والسياسة العامة للمواصلات والأنظمة والقرارات الصادرة عن الدائرة فيما يخص النقل العام.

7. التحاقد مع الخير لتنفيذ المشاريع والأعمال المتصلة بأنشطة المركز، وذلك وفقاً للمعايير والضوابط والشروط التي تضعها الدائرة.

8. تملك واستئجار وسائل النقل البري المختلفة والعقارات والمنقولات الازمة لتحقيق أهدافه بعد موافقة الدائرة.

9. إجراء الدراسات والبحوث الحلمية والفنية الهادفة إلى تطوير أنماط وسائل النقل العام لتناسب مع المستويات والمواصفات الدولية.

10. تحصيل الرسوم والتعرفات المحددة لأنشطة والأعمال المنوط بالمركز مزاولتها أو تنظيمها أو تنفيذها.

11. آلية اختصاصات أخرى يُكلّف بها المركز من الدائرة أو المجلس التنفيذي.

مادة (7)

للمركز ميزانية مستقلة يرفعها رئيس الدائرة إلى المجلس التنفيذي لاعتمادها، وت تكون أمواله وموارده من الآتي:

1. الاعتمادات السنوية المخصصة له من الحكومة.

2. الإيرادات الناتجة عن ممارسته لأنشطته واستثمار أمواله.

3. الهبات والإعانات والمنح الموافق عليها من المجلس التنفيذي.

4. أية موارد أخرى يعتمدتها المجلس التنفيذي.

مادة (13):

- يحضر مزاولة أي من أنشطة المركز دون الحصول على تصريح منه.
- على المدحور له بموجب الفقرة السابقة الالتزام بحدود التصريح الممنوح له ومراعاة التشريعات واللوائح والقرارات النافذة في هذا الشأن.

مادة (14):

- مع عدم الإخلال بأية عقوبة أشدّ ينص عليها أي قانون آخر، يُعاقب بغرامة لا تزيد على 500.000 (خمسين ألف درهم) كل من يخالف أحكام المادة (13) من هذا القانون أو اللوائح أو القرارات الصادرة تنفيذًا له.
- يصدر رئيس الدائرة القرارات الالزمة بتحديد المخالفات والغرامات المقررة لها بعد اعتمادها من المجلس التنفيذي، وبما لا يجاوز الحد الأقصى للغرامة المنصوص عليها في هذا القانون.
- على مأمور الضبط القضائي المختص عند تحرير المحضر أن يعرض التصالح على المخالف، ويثبت ذلك في محضره.
- على المخالف الذي يقبل التصالح أن يسدّد غرامة مالية تعادل 75% من إجمالي الغرامة المحددة للمخالفة، في مهلة لا تتجاوز شهراً من تاريخ عرض التصالح عليه، وتنقضي الدعوى الجزائية بالصالح.
- في جميع الأحوال إذا لم يلتزم المخالف بإزالة آثار المخالفة في الموعد المحدد، يقوم المركز بإزالتها على نفقته المخالف.

المادة الثانية

يستمر العمل بأحكام القانون رقم (18) لسنة 2009 المشار إليه بما لا يخالف أو يتعارض مع أحكام هذا القانون.

المادة الثالثة

- تلغى المادة (20) من القانون رقم (19) لسنة 2006 المشار إليه.
- يلغى القانون رقم (32) لسنة 2005 المشار إليه.
- يلغى كل حكم أو نص يخالف أو يتعارض مع أحكام هذا القانون.

المادة الرابعة

ينفذ هذا القانون، ويحمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية.

خليفة بن زايد آل نهيان
حاكم أبوظبي

صدر عنا في أبوظبي
بتاريخ : 8 - نوفمبر - 2016 م
الموافق : 8 - صفر - 1438 هـ

قانون رقم (15) لسنة 2016
بشأن تأسيس شركة أبوظبي للأعمال البحرية والخدمات
"شركة مساهمة عامة"

نحن خليفة بن زايد آل نهيان، حاكم أبوظبي.

- بعد الاطلاع على القانون رقم (1) لسنة 1974 بإعادة تنظيم الجهاز الحكومي في إمارة أبوظبي والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (2) لسنة 1971 في شأن المجلس الاستشاري الوطني والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (7) لسنة 1971 في شأن تأسيس شركة بترويل أبوظبي الوطنية والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (1) لسنة 1988 بإنشاء المجلس الأعلى للبترول.
- وعلى القانون الاتحادي رقم (2) لسنة 2015 بشأن الشركات التجارية.
- وبناء على ما عُرض على المجلس التنفيذي، وموافقة المجلس عليه.
- أصدري القانون الآتي:

مادة (1)

تؤسس بموجب أحكام هذا القانون شركة مساهمة عامة تسمى "شركة أبوظبي للأعمال البحرية والخدمات" وتكون لها الشخصية الاعتبارية المستقلة، وتحتسب بالأهلية القانونية الكاملة للتصرف.

مادة (2)

مقر الشركة الرئيسي مدينة أبوظبي، وللشركة أن تؤسس لها فروعاً أو مكاتب أو توكيلات داخل إمارة أبوظبي أو خارجها.

مادة (3)

- تباشر الشركة أغراض الآتية:

1. القيام بجميع عمليات النقل البحري بما في ذلك النفط الخام والغاز الطبيعي والغاز المسال والغاز النفطي والمنتجات النفطية المكررة وجميع الهيدروكربونات وغيرها من المواد الكيماوية والأولية والسلع الصناعية والتجارية.
2. تشغيل وصيانة المنشآت البترولية والموانئ بما فيها الموانئ الصناعية، والقنوات المائية ومناطق رسو السفن، والمساعدات المل hakia، والأنهواض، ومراقبة التخزين، والمعدات، والقيام بالمعالجة والسيطرة على تلوث الموانئ.
3. امتلاك وتشغيل قواعد الإمداد البحرية المتكاملة لتقديم الخدمات لصناعة النفط

والغاز وجميع مشتقاتهما، والتي تشمل الموانئ ومرافق التخزين ومناولة البضائع وتوظيف القوى العاملة والمعدات وتأجير المكاتب، والمستودعات، وورش العمل والمرافق الخاصة والمتصلة بها.

4. إنتاج وتسويق مختلف المواد الكيماوية المستعملة في صناعة البترول والغاز وكذلك المواد الأخرى المستعملة في معالجة المواد الكيماوية اللازمة لإنتاج وتشخيص خطوط الأنابيب والمنشآت البترولية وأية مواد كيماوية أخرى تظهر دراسات الجدوى الاقتصادية والفنية وجود أسواق مربحة لها في دولة الإمارات العربية المتحدة أو خارجها.

5. معالجة وإعادة تدوير النفايات بما فيها تلك الناجمة عن استخراج النفط والغاز من الحقول البرية والبحرية.

6. القيام بجميع الأنشطة المتصلة باقتلاع، وتشغيل وتأجير واستئجار جميع أنواع السفن والقوارب بما فيها القوارب المتخصصة والوساطة في تأجيرها واستئجارها وجميع الوسائل ذات الصلة بما في ذلك زوارق القطر والقوارب المستخدمة في نقل الأشخاص، وقوارب الإمداد، وقوارب الغطس وقوارب صيانة الآبار والمنشآت، والمنصات البترولية، وقوارب السلامة، وقوارب مكافحة الحرائق والإطفاء اللازمة لخدمات صناعة النفط في المناطق البحرية والأنشطة المرتبطة بها.

7. القيام بأعمال توريد وإمداد الوقود للسفن والقوارب والمنشآت البحرية.

8. الاستثمار في مجال النقل البحري وغيره ويشمل ذلك الاستحواذ والتملك والبيع.

9. أي نشاط آخر يوافق عليه المجلس الأعلى للبترول.

• للشركة أن تباشر كافة العمليات والتصرفات والأعمال والأنشطة التي تراها ضرورية لتحقيق أغراضها بما في ذلك تأسيس أو تملك شركات تابعة والدخول في اتفاقيات شراكة داخل أو خارج إمارة أبوظبي.

(4) مادة

يتولى إدارة الشركة مجلس إدارة ويتم تعين أعضائه وفقاً للنظام الأساسي للشركة.

(5) مادة

• يُحدد رأس مال الشركة بمبلغ وقدره (1,000,000,000) مليار درهم إماراتي مقسم إلى (1,000,000,000) مليار سهم، قيمة كل سهم درهم إماراتي واحد.

• تكون أسهم الشركة إسمية وغير قابلة للتجزئة ومملوكة لشركة بتروأبوظبي الوطنية.

• يجوز زيادة رأس مال الشركة أو تخفيضه وفقاً للنظام الأساسي للشركة.

(6) مادة

- يجوز لشركة بترويل أبوظبي الوطنية تحويل كل أو بعض من أسهمها في الشركة إلى شركة أخرى مملوكة لها بالكامل أو بالأغلبية أو أية شركة مملوكة بالكامل لحكومة أبوظبي.
- يجوز لشركة بترويل أبوظبي الوطنية بناء على موافقة من المجلس الأعلى للبترويل تحويل بعض أسهمها إلى شريك استراتيجي أو مالي تحدده شركة بترويل أبوظبي الوطنية على أن لا تقل نسبة مساهمة شركة بترويل أبوظبي الوطنية عن 51% من رأس مال الشركة.
- يجوز لشركة بترويل أبوظبي الوطنية بموافقة من المجلس الأعلى للبترويل أن طرح في أي وقت للاكتتاب العام جزءاً من أسهم الشركة بما لا يتجاوز 49% من رأس مالها.

(7) مادة

مسؤولية المساهم محدودة بقيمة الأسهم التي يمتلكها في رأس مال الشركة.

(8) مادة

تعين الشركة مدققاً حسابياً أو أكثر من المدققين المعتمدين، ويصدر بتعيينهم وتحديد أتعابهم قرار من مجلس الإدارة.

(9) مادة

مدة الشركة (100) مئة سنة ميلادية تبدأ من تاريخ صدور هذا القانون ما لم يصدر قرار من المساهمين بتمديدها أو حلها قبل انتهاء مدتها.

(10) مادة

تلزم الشركة بوضع البرامج التدريبية الازمة لتوفير الخبرات والكفاءات الوطنية وتنفيذ خطة فعالة وناجحة في استخدام وتدريب مواطنين في دولة الإمارات العربية المتحدة وتأهيلهم فنياً وإدارياً لتسخير أعمال ونشاطات الشركة.

(11) مادة

يُنفذ هذا القانون من تاريخ صدوره، ويُنشر في الجريدة الرسمية.

خليفة بن زايد آل نهيان
حاكم أبوظبي

صدر عنا في أبوظبي
بتاريخ : 8 - نوفمبر - 2016م
الموافق : 8 - صفر - 1438هـ

قانون رقم (16) لسنة 2016

بشأن تأسيس شركة أبوظبي للعمليات البترولية البحرية المحدودة
"شركة ذات مسؤولية محدودة"

نحن خليفة بن زايد آل نهيان، حاكم أبوظبي.

- بعد الاطلاع على القانون رقم (1) لسنة 1974 بإعادة تنظيم الجهاز الحكومي في إمارة أبوظبي والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (2) لسنة 1971 في شأن المجلس الاستشاري الوطني والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (7) لسنة 1971 في شأن تأسيس شركة بترويل أبوظبي الوطنية والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (4) لسنة 1976 في شأن ملكية إمارة أبوظبي للغاز المعدل بالقانون رقم (4) لسنة 2014.
- وعلى القانون رقم (8) لسنة 1978 في شأن المحافظة على الثروة البترولية.
- وعلى القانون رقم (1) لسنة 1988 بإنشاء المجلس الأعلى للبترويل.
- وعلى القانون الاتحادي رقم (2) لسنة 2015 بشأن الشركات التجارية.
- وبناء على ما عُرض على المجلس التنفيذي، وموافقة المجلس عليه.
- أصدرنا القانون الآتي:

مادة (1)

تؤسس بموجب أحكام هذا القانون شركة تسمى "شركة أبوظبي للعمليات البترولية البحرية المحدودة" شركة ذات مسؤولية محدودة، وتكون لها الشخصية الاعتبارية المستقلة، وتتمتع بالأهلية القانونية الكاملة للتصرف.

مادة (2)

مقر الشركة الرئيسي مدينة أبوظبي، وللشركة أن تؤسس لها فرعاً أو مكاتب أو توكيلات داخل إمارة أبوظبي أو خارجها.

مادة (3)

- يُحدد رأس مال الشركة بمبلغ وقدره (1,000,000) مليون درهم إماراتي مقسم إلى (1,000,000) مليون حصة، قيمة كل حصة درهم إماراتي واحد.
- تكون حصص الشركة إسمية وغير قابلة للتجزئة ومملوكة بالكامل لشركة بترويل أبوظبي الوطنية.
- يجوز زيادة رأس مال الشركة أو تخفيضه وفقاً للنظام الأساسي لها.

مادة (4)

- يجوز لشركة بترول أبوظبي الوطنية تحويل بعض من حصص الشركة لأي شريك آخر بعد الحصول على موافقة كتابية مسبقة من المجلس الأعلى للبترول شريطة ألا تقل النسبة التي تملكها شركة بترول أبوظبي الوطنية عن 60% من رأس مال الشركة.
- يجوز لشركة بترول أبوظبي الوطنية تحويل كل أو بعض حصصها في الشركة إلى شركة أخرى مملوكة لها بالكامل.

مادة (5)

لا يُسأل الشركك إلا بقدر حصته في رأس مال الشركة.

مادة (6)

تباسير الشركة للأغراض الآتية:

- التنقيب عن النفط الخام والمواد الهيدروكريبونية الأخرى والتطوير والإنتاج والنقل وعمليات إعادة تأهيل موقع التسخين إلى ما كان عليه وأية أنشطة أخرى أو أعمال متصلة بطريقة مباشرة أو غير مباشرة مع هذه العمليات.
- كافة الأعمال والعمليات وأنشطة الدعم والإدارة وجميع الأنشطة والمكونات الأخرى وفقاً لمعايير الصناعة النفطية المقبولة عالمياً.
- أي نشاط آخر يوافق عليه المجلس الأعلى للبترول.
- للشركة أن تباشر كافة العمليات والتصرفات والأعمال والأنشطة التي تراها ضرورية لتحقيق أغراضها داخل إمارة أبوظبي أو خارجها.

مادة (7)

- يتولى إدارة الشركة مجلس إدارة يتم تشكيله بقرار من شركة بترول أبوظبي الوطنية.
- إذا تعدد الشركاء يُعاد تشكيل مجلس الإدارة بقرار من الشركاء.
- يبasher مجلس الإدارة صلاحياته في إدارة الشركة وفق أحكام هذا القانون والنظام الأساسي للشركة.

مادة (8)

تعين الشركة مدققاً حسابياً أو أكثر من المدققين المعتمدين، ويصدر بتعيينهم وتحديد أتعابهم قرار من مجلس الإدارة.

مادة (9)

عده الشركة (100) مئة سنة ميلادية تبدأ من تاريخ صدور هذا القانون ما لم يصدر قرار من الشركاء بتمديدها أو حلها قبل انتهاء مدتها.

مادة (10)

تلتزم الشركة بوضع البرامج التدريبية اللازمة لتوفير الخبرات والكفاءات الوطنية وتنفيذ خطة فعالة وناجحة في استخدام وتدريب مواطنى دولة الإمارات العربية المتحدة وتأهيلهم فنياً وإدارياً لتسخير أعمال ونشاطات الشركة.

مادة (11)

ينفذ هذا القانون من تاريخ صدوره، وينشر في الجريدة الرسمية.

**خليفة بن زايد آل نهيان
حاكم أبوظبي**

صدر عنا في أبوظبي
بتاريخ : 8 - نوفمبر - 2016 م
الموافق : 8 - صفر - 1438 هـ

قانون رقم (17) لسنة 2016
بشأن إلغاء صندوق الدعم المالي لأصحاب المزارع في إمارة أبوظبي
نحن خليفة بن زايد آل نهيان، حاكم أبوظبي.

- بعد الاطلاع على القانون رقم (1) لسنة 1974 بإعادة تنظيم الجهاز الحكومي في إمارة أبوظبي والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (2) لسنة 1971 في شأن المجلس الاستشاري الوطني والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (26) لسنة 2005 بإنشاء صندوق الدعم المالي لأصحاب المزارع في إمارة أبوظبي.
- وعلى القانون رقم (16) لسنة 2006 بإنشاء مجلس أبوظبي للاستثمار المعدل بالقانون رقم (4) لسنة 2008.
- وبناءً على ما عُرض على المجلس التنفيذي، وموافقة المجلس عليه.
- أصدراً القانون الآتي:

المادة الأولى

يلغى صندوق الدعم المالي لأصحاب المزارع في إمارة أبوظبي وتنقل كافة أصوله

•

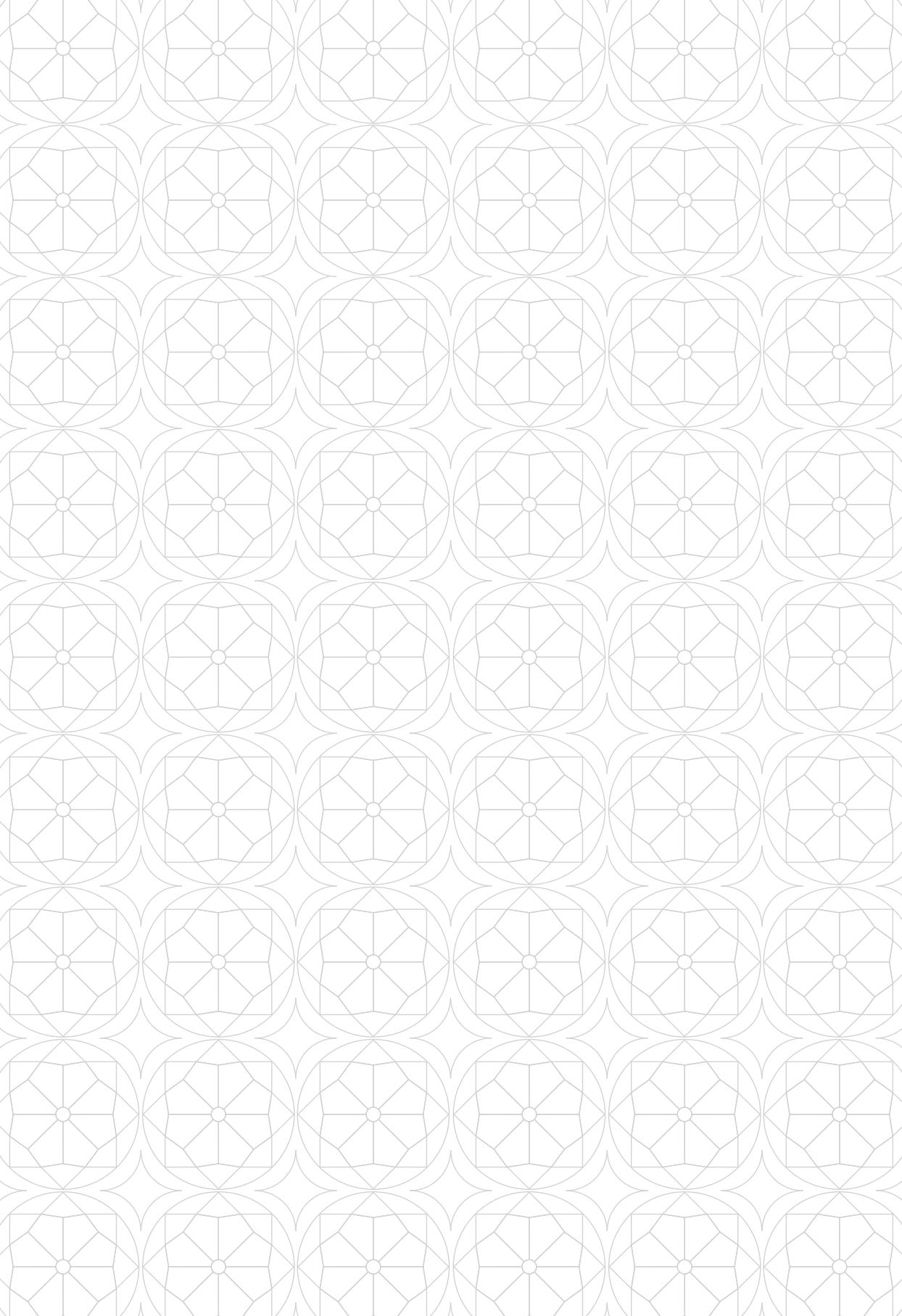
•

المادة الخامسة

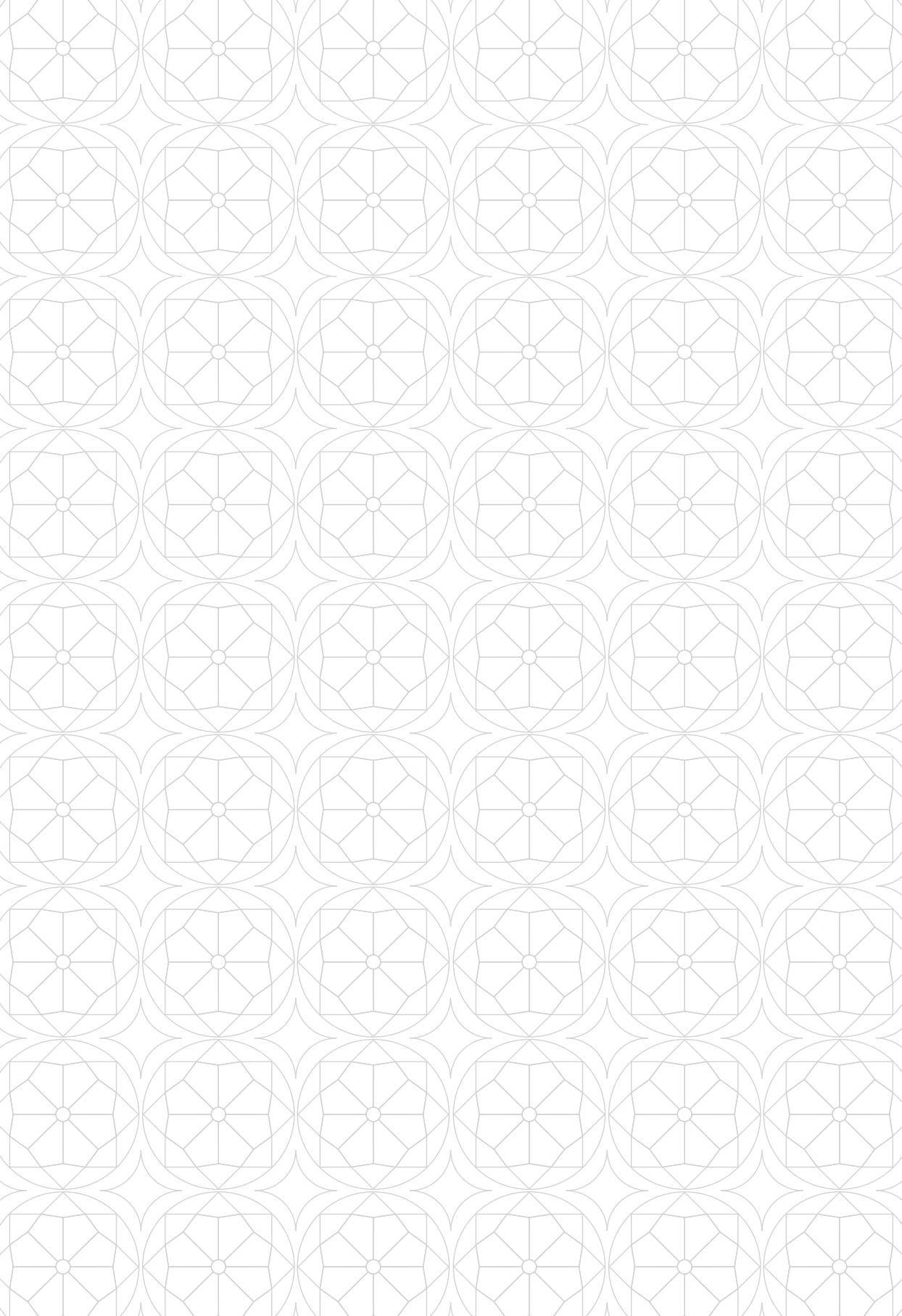
يُنفذ هذا القانون من تاريخ صدوره، ويُنشر في الجريدة الرسمية.

خليفة بن زايد آل نهيان
حاكم أبوظبي

صدر عنا في أبوظبي
بتاريخ : 8 - نوفمبر - 2016م
الموافق : 8 - صفر - 1438هـ



المراسيم



مرسوم أميري رقم (15) لسنة 2016
بشأن تعيين قضاة وأعضاء نيابة عامة في دائرة القضاء بإمارة أبوظبي
نحن خليفة بن زايد آل نهيان، حاكم أبوظبي.

- بعد الاطلاع على القانون رقم (1) لسنة 1974 بإعادة تنظيم الجهاز الحكومي في إمارة أبوظبي والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (23) لسنة 2006 بشأن دائرة القضاء في إمارة أبوظبي، والقوانين المعدلة له.
- وعلى توصية مجلس القضاء.
- وبناءً على ما عرضه رئيس دائرة القضاء.
- أصدرنا المرسوم الآتي:

المادة الأولى

يعين السادة المواطنين التاليين أسماؤهم وكلاء نيابة عامة على الفئة السادسة بدائرة القضاء في إمارة أبوظبي، وهم:

1. يوسف سالم علي محمد الحوسني
2. فيصل عبدالله خميس مسلم النقيبي
3. إيمان عتيق مراد عبدالله البلوشي
4. روضة سالم متعب سالم القبيسي
5. أحمد عتيق محمد بن عرار الظاهري
6. أحمد محمد مبارك يروان المنصوري
7. سعيد عبدالله سعيد حميد النعيمي
8. محمد يوسف سعيد خميس العبرى
9. سيف جمحة علي جمحة الظاهري
10. سلطان علي سالم خميس السعدي
11. عبدالله علي الشاعر سلطان الظاهري
12. حمد ضبان حمد هويدن الشامي
13. سالم محمد سيف محمد العريانى

المادة الثانية

يُعين السادة القضاة التالي بيانهم بدائرة القضاء، على الوظيفة والفئة المبينة قرين كل واحد منهم، وهو:

الفئة	الوظيفة	الجنسية	الاسم	٥٠
الأولى	قاضي نقض	مصر	إبراهيم سيد أحمد أحمد الطحان	١.
الثانية	قاضي استئناف أول	السودان	الأمين عوض علي أبي أحمد	٢.
الثانية	قاضي استئناف أول	الأردن	محمود محمد السلام العبابنة	٣.
الثانية	قاضي استئناف أول	السودان	عمر عبد العزيز طيفور محمد	٤.
الثانية	قاضي استئناف أول	الأردن	غريب أحمد إبراهيم خطابية	٥.
الثانية	قاضي استئناف أول	مصر	خالد محمد ود علي صالح	٦.
الثانية	قاضي استئناف أول	مصر	عثمان مكرم توفيق محمد عبدالصمد	٧.
الثانية	قاضي استئناف أول	مصر	ضياء الدين محمد علي عبدالمجيد	٨.
الثالثة	قاضي استئناف	مصر	محمد السيد قناوي هادي	٩.
الثالثة	قاضي استئناف	مصر	أحمد رضا محمد سعيد إبراهيم النجار	١٠.
الثالثة	قاضي استئناف	مصر	سعید أحمد علی الصیاد	١١.
الثالثة	قاضي استئناف	مصر	أحمد أحمد محمد دهشان	١٢.
الثالثة	قاضي استئناف	مصر	ساهر محمد سمير دسوقي أبوالذرير	١٣.
الثالثة	قاضي استئناف	مصر	حسام إبراهيم محمد طرطير	١٤.
الثالثة	قاضي استئناف	مصر	أشرف إبراهيم جمال إبراهيم قنديل	١٥.
الثالثة	قاضي استئناف	السودان	عوض الكريم عثمان محمد الحاج	١٦.
الثالثة	قاضي استئناف	الأردن	محمد علي حسن عباس الزعارير	١٧.
الثالثة	قاضي استئناف	مصر	أحمد جمال أحمد عثمان	١٨.
الثالثة	قاضي استئناف	الأردن	عدنان محمود رفاعي مراد	١٩.
الرابعة	قاضي ابتدائي أول	السودان	د. عبد المنعم أحمد الشيخ مشاوي	٢٠.
الرابعة	قاضي ابتدائي أول	السودان	عبدالباقي علي أحمد عوض الكريم	٢١.
الرابعة	قاضي ابتدائي أول	السودان	محمد عبدالله قاسم السيد الطيب	٢٢.

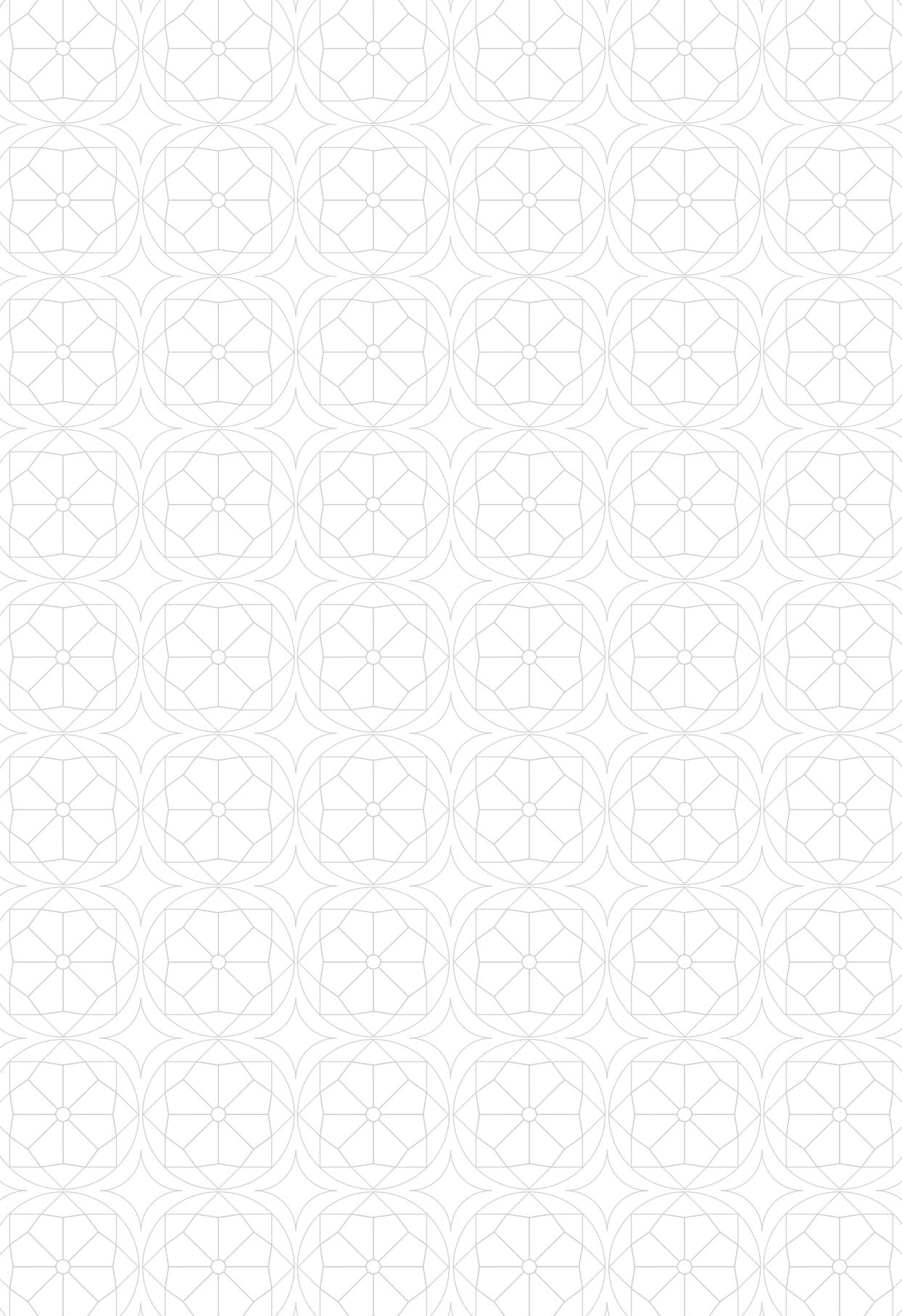
.23	وليد عبد الرؤوف محمد ود المندراوى	مصر	قاضي ابتدائي أول	الرابعة
.24	محمد عبد الغفار إبراهيم صالح	مصر	قاضي ابتدائي أول	الرابعة
.25	طارق عبداللطيف حسين علاء الدين	مصر	قاضي ابتدائي أول	الرابعة
.26	محمد محمد المتولى أحمد الصعيدي	مصر	قاضي ابتدائي أول	الرابعة
.27	محمد مسعد موسى على دياب	مصر	قاضي ابتدائي أول	الرابعة
.28	محمد السيد بخيت خليفة	مصر	قاضي ابتدائي (أ)	الخامسة
.29	مصطففي اسماعيل عبدالمقصود عبدالرحمن	مصر	رئيس نيابة أول	الثالثة
.30	حسام عبدالغفار محمد السعيد هلال	مصر	رئيس نيابة أول	الثالثة
.31	عبدالخالق مصطفى عبدالخالق منصور عايد	مصر	رئيس نيابة أول	الثالثة
.32	حاتم محمد عبدالمجيد أحمد الزيات	مصر	وكيل نيابة أول	الخامسة
.33	محمد إبراهيم محمد إبراهيم على	مصر	وكيل نيابة أول	الخامسة
.34	طارق محمد وديع عكاشر نصر	مصر	وكيل نيابة أول	الخامسة
.35	محمد عاطف محمد على النويشي	مصر	وكيل نيابة أول	الخامسة

المادة الثانية

ينفذ هذا المرسوم من تاريخ صدوره، وينشر في الجريدة الرسمية.

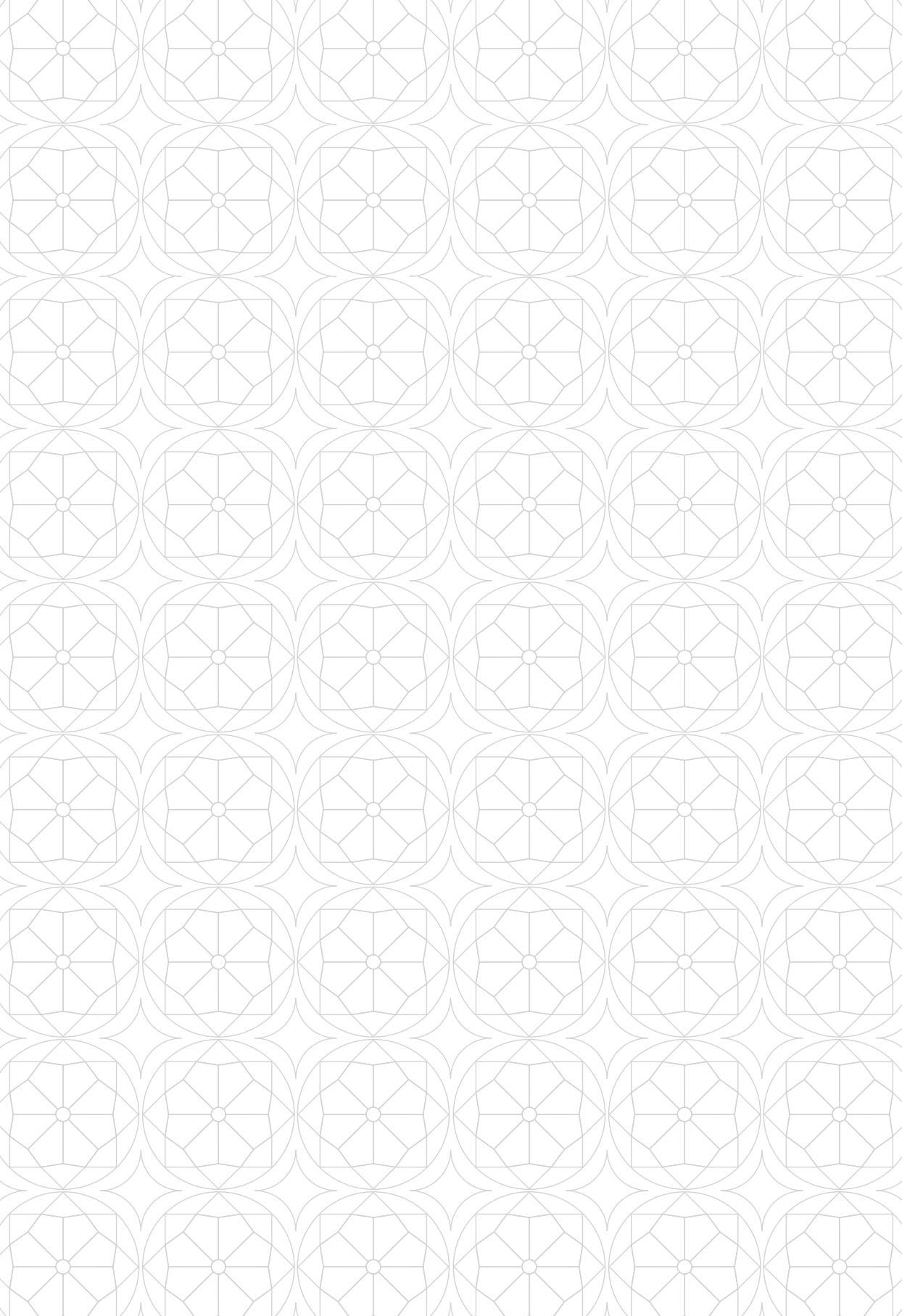
**خليفة بن زايد آل نهيان
حاكم أبوظبي**

صدر عنا في أبوظبي
بتاريخ : 3 - نوفمبر - 2016م
الموافق : 3 - صفر - 1438هـ



قرارات ولي العهد رئيس المجلس التنفيذي

قرارات ولي العهد
رئيس المجلس التنفيذي



قرار رئيس المجلس التنفيذي
رقم (97) لسنة 2016
بشأن تسمية شارع أبوظبي - دبي الجديد

نحن محمد بن زايد آل نهيان، ولـي العـهد رئيس المجلس التنفيذي.

- بعد الاطلاع على القانون رقم (1) لسنة 1974 بإعادة تنظيم الجهاز الحكومي في إمارة أبوظبي والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (9) لسنة 2007 في شأن إنشاء دائرة الشؤون البلدية.
- وعلى قرار رئيس المجلس التنفيذي رقم (14) لسنة 2011 بشأن نظام العنونة في إمارة أبوظبي.
- وبناء على ما عُرض على المجلس التنفيذي، وموافقة المجلس عليه.
- أصدرنا القرار الآتي:

المادة الأولى

يُسمى شارع أبوظبي - دبي الجديد باسم "شارع الشيخ محمد بن راشد".

المادة الثانية

ينفذ هذا القرار من تاريخ صدوره، وينشر في الجريدة الرسمية.

محمد بن زايد آل نهيان
ولي العـهد
رئيس المجلس التنفيذي

صدر عـنا فـي أبوظـبي
بتـاريـخ : 3ـأكتـوبرـ2016م
الموافق : 2ـمحـرـهـ1438هـ

قرار رئيس المجلس التنفيذي
رقم (120) لسنة 2016
في شأن تعيين مدير عام
لمكتب سمو نائب رئيس المجلس التنفيذي

نحن محمد بن زايد آل نهيان، ولي العهد رئيس المجلس التنفيذي.

- بعد الاطلاع على القانون رقم (1) لسنة 1974 بإعادة تنظيم الجهاز الحكومي في إمارة أبوظبي والقوانين المعدلة له.
- وعلى قرار رئيس المجلس التنفيذي رقم (1) لسنة 2011 بشأن استحداث مكتب نائب رئيس المجلس التنفيذي.
- وبناءً على ما عُرض على المجلس التنفيذي، وموافقة المجلس عليه.
- أصدرنا القرار الآتي:

المادة الأولى

يعين سعاد / سيف أحمد محمد المهيري مديراً عاماً لمكتب سمو نائب رئيس المجلس التنفيذي.

المادة الثانية

ينفذ هذا القرار من تاريخ صدوره، وينشر في الجريدة الرسمية.

**محمد بن زايد آل نهيان
ولي العهد
رئيس المجلس التنفيذي**

صدر عنا في أبوظبي
بتاريخ : 9 - نوفمبر - 2016م
الموافق : 9 - صفر - 1438هـ

قرار رئيس المجلس التنفيذي
رقم (121) لسنة 2016
بإعادة تشكيل مجلس إدارة شركة أبوظبي للمطارات

نحن محمد بن زايد آل نهيان، ولـي العهد رئيس المجلس التنفيذي.

- بعد الاطلاع على القانون رقم (1) لسنة 1974 بإعادة تنظيم الجهاز الحكومي في إمارة أبوظبي والقوانين المعدلة له.
- وعلى المرسوم الأميري رقم (5) لسنة 2006 في شأن تأسيس شركة أبوظبي للمطارات "شركة مساهمة عامة".
- وعلى قرارنا رقم (149) لسنة 2015 بإعادة تشكيل مجلس إدارة شركة أبوظبي للمطارات.
- وبناء على ما عرض على المجلس التنفيذي وموافقة المجلس عليه.
- أصدرنا القرار الآتي:

المادة الأولى

يعاد تشكيل مجلس إدارة شركة أبوظبي للمطارات برئاسة معالي المهندس / عويضة مرشد علي المرر، وعضوية كل من أصحاب السعادة والسعادة التالية أسمائهم:

1. أبو بكر صديق محمد حسين الخوري.
2. مصباح مبارك مصباح المبرر.
3. أحمد علي مطر الرميثي.
4. محمد مبارك علي المزروعي.
5. عبدالله عبدالحميد ميرزا علي الساهي.
6. م. عبد العزيز عبد الرحمن مبارك الحميدي.

المادة الثانية

مدة عضوية المجلس ثلاث سنوات قابلة للتجديد.

المادة الثالثة

يُنفذ هذا القرار من تاريخ صدوره، ويُنشر في الجريدة الرسمية.

محمد بن زايد آل نهيان
ولي العهد
رئيس المجلس التنفيذي

صدر عنا في أبوظبي
بتاريخ : 13-نوفمبر-2016
الموافق : 13-صفر-1438هـ

قرار رئيس المجلس التنفيذي
رقم (122) لسنة 2016
بإعادة تشكيل مجلس إدارة شركة أبوظبي للخدمات العامة
نحن محمد بن زايد آل نهيان، ولي العهد رئيس المجلس التنفيذي.

- بعد الاطلاع على القانون رقم (1) لسنة 1974 بإعادة تنظيم الجهاز الحكومي في إمارة أبوظبي والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (27) لسنة 2007 بتأسيس شركة أبوظبي للخدمات العامة.
- وعلى قرار رئيس المجلس التنفيذي رقم (63) لسنة 2016 بإعادة تشكيل مجلس إدارة شركة أبوظبي للخدمات العامة.

المادة الأولى

يعاد تشكيل مجلس إدارة شركة أبوظبي للخدمات العامة برئاسة سحادة / أحمد محمد شريف علي محمد الخوري، وعضوية كل من أصحاب السعادة والسعادة التالية أسمائهم:

1. حمد علي محمد القاضي الظاهري.
2. علي خليفة أحمد خليفة القمزي.
3. العميد / علي عبيد علي الدرمكي.
4. مبارك عبيد خميس عبدالله الظاهري.
5. محمد حسن سالم عتيق الزعابي.
6. عبدالعزيز عبد الرحمن مبارك الحميدي.

المادة الثانية

مدة عضوية المجلس ثلاث سنوات قابلة للتجديد.

المادة الثالثة

ينفذ هذا القرار من تاريخ صدوره، وينشر في الجريدة الرسمية.

محمد بن زايد آل نهيان
ولي العهد
رئيس المجلس التنفيذي

صدر عنا في أبوظبي
بتاريخ: 13-نوفمبر-2016
الموافق: 13-صفر-1438هـ

قرار رئيس المجلس التنفيذي

رقم (131) لسنة 2016

بإعادة تشكيل مجلس إدارة شركة التطوير والاستثمار السياحي

نحن محمد بن زايد آل نهيان، ولـي العهد رئيس المجلس التنفيذي.

- أصدرنا القرار الآتي:
 - وبعد الاطلاع على القانون رقم (1) لسنة 1974 بإعادة تنظيم الجهاز الحكومي في إمارة أبوظبي والقوانين المعدلة له.
 - وعلى القانون رقم (12) لسنة 2005 في شأن تأسيس شركة التطوير والاستثمار السياحي المعدل بالقانون رقم (12) لسنة 2014.
 - وعلى قرار رئيس المجلس التنفيذي رقم (82) لسنة 2014 بتشكيل مجلس إدارة شركة التطوير والاستثمار السياحي.
 - وبناء على ما عُرض على المجلس التنفيذي، وموافقة المجلس عليه.

المادة الأولى

يُعاد تشكيل مجلس إدارة شركة التطوير والاستثمار السياحي برئاسة سعاده / محمد خليفة أحمد المبارك، وعضوية كل من أصحاب السعادة والسعادة :

1. محمد سعيد الخيلاني
 2. محمد عامر المر النيسادي
 3. علي الحاج عبد الله خليفة المحيري
 4. محمود إبراهيم محمود المحمدود
 5. خالد عبد الله الماس
 6. جاسم محمد رفيع الصدري

المادة الثانية

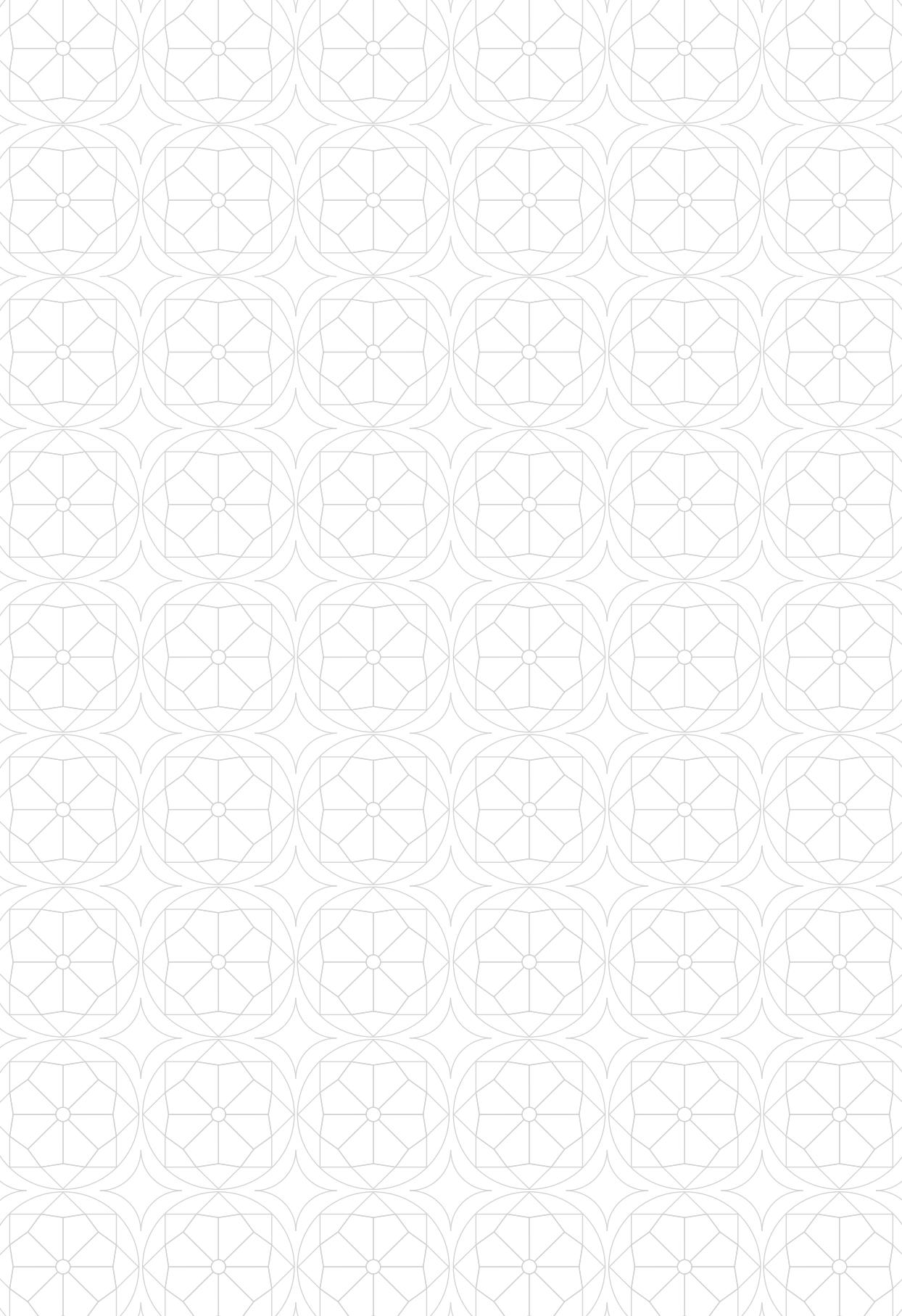
مدة عضوية المجلس ثلاث سنوات قابلة للتجديد.

المادة الثالثة

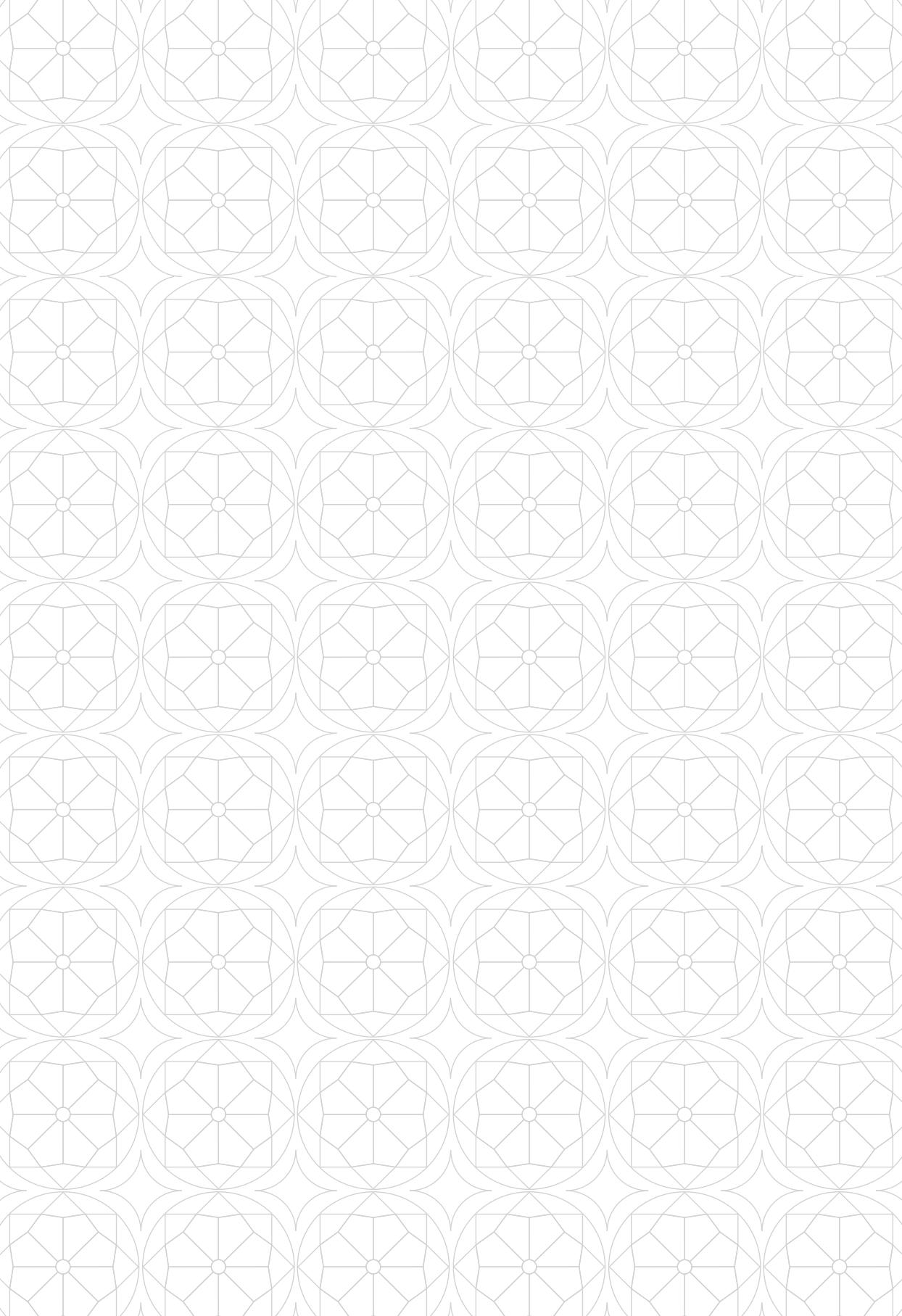
يُنفذ هذا القرار من تاريخ صدوره، وينشر في الجريدة الرسمية.

محمد بن زايد آل نهيان
ولي العهد
رئيس المجلس التنفيذي

صدر عنا في أبوظبي
بتاريخ : 22-نوفمبر-2016م
الموافق : 22-صفر-1438هـ



التحاميم



التاريخ : 2016/11/17

تحميم رقم (22) لسنة 2016
بشأن نظام متابعة المشاريع الرأسمالية

**إلى كافة الجهات والشركات الحكومية في إمارة أبوظبي
السلام عليكم ورحمة الله وبركاته ...**

يهديكم المجلس التنفيذي أطيب التحيات وخلص الشكر لتعاونكم الدائم
لتحقيق المصلحة العامة.

في إطار السعي المتواصل لمتابعة أداء المشاريع الرأسمالية في الإمارة، يجب
الالتزام بتحديث بيانات المشاريع الرأسمالية بجهتكم بشكل دوري كل شهر في
نظام متابعة أداء المشاريع الرأسمالية والتأكد من مدى صحة هذه البيانات.
حيث سيتولى مركز أبوظبي لأنظمة الإلكترونية والمعلومات القيام بإعداد كشف
يتضمن الجهات والشركات الحكومية التي لا تلتزم بإدخال البيانات في النظام
وموافاة المجلس التنفيذي به.

تحميم رقم (23) لسنة 2016
بشأن عطلة يوم الشهيد واليوم الوطني

**إلى كافة الجهات الحكومية في إمارة أبوظبي
السلام عليكم ورحمة الله وبركاته،“**

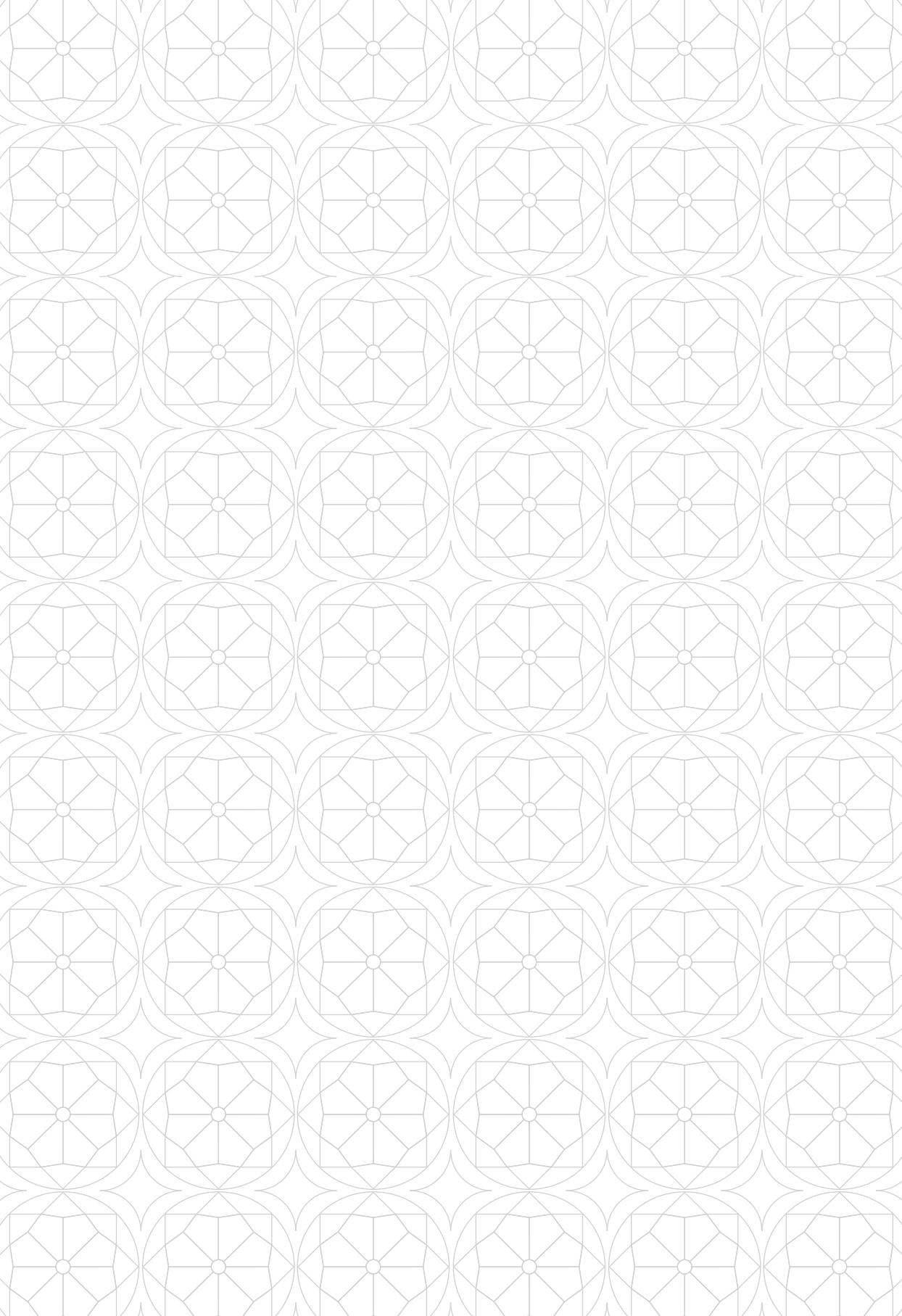
بمناسبة يوم الشهيد واليوم الوطني الخامس والأربعون لدولة الإمارات العربية المتحدة، وحيث أن مناسبة يوم الشهيد تقع بين يومي عمل كونها تصادف يوم الأربعاء الموافق 30 نوفمبر 2016 فقد تقرر ترحيلها وتعطيل كافة الجهات الحكومية في إمارة أبوظبي بهاتين المناسبتين اعتباراً من يوم الخميس الموافق 1 ديسمبر 2016، على أن يستأنف الدوام الرسمي يوم الأحد الموافق 4 ديسمبر 2016.

وبهذه المناسبة يسرنا أن نرفع أسمى آيات التهاني وأطيب التمنيات إلى مقام صاحب السمو الشيخ / خليفة بن زايد آل نهيان رئيس الدولة - حفظه الله - وصاحب السمو الشيخ / محمد بن زايد آل نهيان ولی عهد أبوظبی نائب القائد الأعلى للقوات المسلحة رئيس المجلس التنفيذي - حفظه الله - وأعضاء المجلس التنفيذي الموقرين، سائلين الله العلي القدير أن يحيدهم عليهم وعلى شعب دولة الإمارات العربية المتحدة بموفور الصحة والعافية وأن يديم على الدولة نعمة الأمن والأمان.

وكل عام وأنتم بخير،..

**د. أحمد مبارك المزروعي
الأمين العام**

قرارات أخرى



**قرار مجلس ادارة هيئة ابوظبي للإسكان رقم (BOD/06) لسنة 2016
بتعديل بعض أحكام قرار مجلس الادارة رقم (BOD/05) لسنة 2015
بشأن نظام برامج قروض الإسكان في إمارة أبوظبي**

مجلس ادارة هيئة ابوظبي للإسكان:

بعد الاطلاع على:

- القانون رقم (1) لسنة 1974 بإعادة تنظيم الجهاز الحكومي في إمارة أبوظبي والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (3) لسنة 2005 في شأن تنظيم التسجيل العقاري بإمارة أبوظبي.
- وعلى القانون رقم (19) لسنة 2005 في الملكية العقارية والقوانين المعدلة له.
- وعلى القانون رقم (4) لسنة 2012 بإنشاء هيئة ابوظبي للإسكان.
- وعلى القانون رقم (3) لسنة 2015 في شأن تنظيم القطاع العقاري في إمارة أبوظبي.
- وعلى قرار سمو رئيس المجلس التنفيذي رقم (17) لسنة 2015 بشأن تشكيل مجلس ادارة هيئة ابوظبي للإسكان.
- وعلى قرار سمو رئيس المجلس التنفيذي رقم (119) لسنة 2014 بشأن مدير عام هيئة أبوظبي للإسكان.
- وعلى قرار مجلس ادارة هيئة ابوظبي للإسكان رقم (BOD/05) لسنة 2015 في شأن نظام برامج قروض الإسكان في إمارة أبوظبي.

تقرر إصدار القرار الآتي:

المادة الاولى

يستبدل نص الفقرة (أ) من المادة (8) من قرار مجلس ادارة هيئة ابوظبي للإسكان رقم (BOD/05) لسنة 2015 المشار إليه، لنقرأ كالتالي:

المادة (٨) – الفقرة (أ):

قرض شراء المساكن الجاهزة يتيح للمواطن الحصول على قرض لا يقل عن (500,000) خمسمئة ألف درهم ولا يزيد على (2,000,000) مليوناً درهم إماراتي لشراء الوحدات السكنية في الإمارة من المخزون المتوفر لدى هيئة أبوظبي للإسكان، ويتم استرداد مبلغ القرض على شكل أقساط شهرية أو دفعات ميسرة حسبما تحدده الهيئة تبليغاً بعد مرور ستة أشهر من تاريخ صدور التوقيف على التوفيق ولا تتجاوز (٢٥) خمسة وعشرون سنة.

النهاية الثانية

يفقد هذا التقرير ويحمل بهذه موئل تاريخ صدوره، وينشر في الجريدة الرسمية.

هزاع بن زايد آل نهيان

رئيس مجلس إدارة هيئة أبوظبي للإسكان

صادر في أبوظبي

بتاريخ: ٢٠١٦ // ٣ // ٢٠١٦

العنوان: ١٤٣٨ // ٢٣ // ٢٠١٦

**قرار رئيس دائرة رقم (٢٥٩) لسنة ٢٠١٦
بشأن إصدار اللائحة التنفيذية المعدلة لتنظيم مواقف المركبات في إمارة أبوظبي**

رئيس دائرة الشؤون البلدية والنقل:

- بعد الإطلاع على القانون رقم (١) لسنة ١٩٧٤ بشأن إعادة تنظيم الجهاز الحكومي في إمارة أبوظبي وتعديلاته،
- وعلى القانون رقم (٤) لسنة ٢٠٠٦ في شأن إنشاء دائرة النقل العدل بالقانون رقم (٥) لسنة ٢٠٠٨،
- وعلى القانون رقم (١٨) لسنة ٢٠٠٩ في شأن تنظيم مواقف المركبات في إمارة أبوظبي،
- وعلى المرسوم الأميري رقم (٢) لسنة ٢٠١٦ في شأن إعادة تشكيل المجلس التنفيذي لإمارة أبوظبي،
- وعلى قرار رئيس دائرة رقم (٥٢) لسنة ٢٠١٠ بشأن إصدار اللائحة التنفيذية لتنظيم مواقف المركبات في إمارة أبوظبي،
- وعلى قرار اللجنة التنفيذية رقم ١٠/٤٥/٢٠١٦ باعتماد التعديلات على جدول المخالفات والغرامات بقرار رئيس دائرة النقل رقم (٥٢) لسنة ٢٠١٠ بشأن إصدار اللائحة التنفيذية لتنظيم مواقف المركبات في إمارة أبوظبي.
- وببناء على ما تقتضيه المصلحة العامة،

تقرر ما يلي:

مادة (١)

إصدار اللائحة التنفيذية المعدلة لتنظيم مواقف المركبات في إمارة أبوظبي وإلغاء كل نص أو قرار يخالف ما ورد بها من أحكام.

مادة (٢)

ينشر القرار في الجريدة الرسمية ويعمل به اعتباراً من تاريخ نشره

مادة (٣)

على كافة القطاعات والجهات المعنية تنفيذ هذا القرار كل فيما يخصه.

**م. عويضة مرشد المرر
رئيس دائرة الشؤون البلدية والنقل**



**صدر بتاريخ ١٨ / شفر / ١٤٣٨ هـ
الموافق ٢٢ / نوفمبر / ٢٠١٦ م**

اللائحة التنفيذية للقانون رقم (18) لسنة 2009م

بشأن تنظيم مواقف المركبات في إمارة أبوظبي

تعريف

مادة (١)

تكون للكلمات والعبارات الواردة في هذه اللائحة المعاني الموضحة قرئ كل منها ما لم يدل سياق النص على خلاف ذلك،

الإمارة : إمارة أبوظبي.

المجلس التنفيذي : المجلس التنفيذي للإمارة.

القانون : القانون رقم (١٨) لسنة ٢٠٠٩ بشأن تنظيم موافق المركبات في إمارة أبوظبي.

الدائرة : دائرة النقل.

الإدارة : إدارة موافق بالدائرة.

الجهات الحكومية : الجهة التي تحمل شعار الإقامة وكذلك الجهات الانتقالية كوزارات والهيئات والمجلس الوطني وغيرها من الدوائر والهيئات المشابهة بقوانين أو مراسيم وذلك دون الجهات المختلطة وشركات المساعدة العامة أو أي جهة تعتبر بطبعتها جهة حكومية حتى وإن كانت لا تحمل شعار الإمارة.

الجهات المعنية : وهي الجهات الحكومية ذات الاختصاص بإصدار التراخيص ومن ثم شهادات عدم ممانعة وفقاً لقوانينها ولوائحها وأنظمتها الداخلية **مناطق التنظيم** : أية مناطق بالإمارة يتم تحديدها من قبل الإدارة لتنظيم موافق العامة والخاصة للمركبات بما في ذلك موافق الأبنية السكنية والتجارية.

اللجنة : اللجنة المشكلة من قبل رئيس الدائرة لتلقي الشكاوى المتعلقة بالمخالفات والبليت فيها ودراسة اقتراحات مستخدمي الموافق.

الرصيف : جزء الطريق المحادي لنهر الطريق من الجانبين والمدىسير المشاة ويعتبر العجز لكتأنة في وسط الطريق في حكم الرصيف.

المساحات الخارجية : كل أرض خلاء غير مقام عليها بناء في الإمارة سواء داخل مناطق التنظيم أو خارجها.

موقع الحجز : موقع يخصص لإيواء المركبات التي يتم ضبطها وفقاً للحالات المحددة في هذه اللائحة.

المركبة : أية وسيلة نقل مخصصة لاي غرض سواء كانت مسجلة أو غير مسجلة لدى جهة الترخيص والتي من الممكن أن تشغّل مساحة.

المركبة المهملة أو المتروكة : هي كل مركبة أو هيكل مركبة متروكة في الإمارة لمدة تتجاوز فترة الوقف المحددة في المواقف أو المساحات الخارجية وبحسب الأوضاع المنصوص عليها في هذه اللائحة.

المواقف العامة : مساحات تحددها الإدارة لوقف المركبات بأجر أو بغير أجر في مناطق التنظيم سواء جاء التحديد على قطعة أرض مكشوفة أو مقطورة أو داخل مبني، وتشرف الإدارة على تنظيمها.

المواقف الخاصة : مساحات مملوكة للغير يتم استغلالها كمواقف للمركبات رسم الوقوف : مبلغ يستوفى لقاء إيقاف المركبة في المواقف العامة ملفوقة الأجر لمدة محددة من الزمن وتصدر به فسيمة ورقية أو إشعار الكتروني لإثبات السداد وتحديد مدة الوقف.

جهاز التحصيل الآلي : جهاز الكتروني يستخدم لسداد رسم الوقف واصدار القسيمة الورقية أو الإشعار الإلكتروني الخاصين بذلك.

تصريح الوقف : تصريح تصدره الإدارة مجاناً أو لقاء رسوم لأشخاص أو جهات محددة كما هو مبين في هذه اللائحة.

تصريح حجز موقف : تصريح تمنحه الإدارة مجاناً أو لقاء رسوم لجهات أو أشخاص محددة في هذه اللائحة يتم بموجبه تخصيص موقف عام لهم.

مالك المبنى : صاحب أي مبني سكني أو تجاري مكون من شقق أو مكاتب أو محلات تجارية.

المخالفة : أي فعل أو امتناع عن فعل يشكل ارتکابه مخالفة لأحكام القانون ووھنھا اللائحة التنفيذية والقرارات التي تصدر بموجبهما.

المفت : ملتمور التطبيق القضائي المخول قانوناً بمراقبة الالتزام بتطبيق القوانين والأشغال إليه مخالفة لها.

- تصريح البناء** : تصريح يصدر عن البلدية المعنية لتشييد الأبنية.
- قطر المركبات** : نقل المركبات المخالفة إلى موقع الحجز.
- ادارة المواقف الخاصة** : كل استغلال لقطعة أرض أو مبني خاصين بفرض تأجير مساحات محددة فيها لإيقاف المركبات مقابل أجر وتأجيرها.
- صف المركبات** : خدمة توفرها النشأة المصرح لها لرتادي الفنادق والمطاعم والمقاهي والمستشفيات والمنشآت السياحية والمراكم التجارية وغيرها من النشآت الشابهة لصف مركباتهم فيها.
- الحملات الترويجية** : كل نشاط يهدف من خلاله أي محل تجاري إلى الترويج عن منتجاته بفرض إجراء السحبويات عليها أو رصد جوائز أو هدايا ويمكن أن تكون مركبات، ويمكن أن تعرض منتجات خارج المحل التجاري على الأرصفة أو المواقف العامة أو المساحات الخارجية من خلال استغلال مساحة فيها للقيام بهذا النشاط.
- الدعائية والإعلان بواسطة المركبات** : استخدام مركبات متوجلة كوسيلة للدعائية والترويج والإعلان التجاريين لمنتجات أو خدمات وذلك في المواقف العامة أو المساحات الخارجية.
- البيع بواسطة العربات** : بيع المشروبات الغير كحولية والعصائر والمتلجمات والوجبات الخفيفة بواسطة مركبات متنقلة بمواصفات معتمدة من الإداره ومن جهات الترخيص ذات العلاقة، كما يشمل أيضاً المركبات المتنقلة التي توفر الخدمات المصرفية وغيرها من الخدمات الشابهة التي تصرح بها الإداره.
- تأجير المركبات** : تأجير المركبات بسائق ومن دون سائق في الإمارة.

اختصاصات الإدارة

مادة (2)

تحتخص الإدارة بتنفيذ أحكام القانون وتتولى مهمة تنظيم المواقف العامة والخاصة والأرصدة والمساحات الخارجية في الإمارة والإشراف عليها واتخاذ كافة الإجراءات والتدابير والقرارات الازمة لضمان الاستخدام الأمثل لها .

استخدام المواقف العامة

مادة (3)

- للإدارة وفقاً لمطالبات المصلحة العامة تحديد الأماكن التي يمنع فيها الوقوف داخل المواقف العامة أو المواقف الخاصة أو خارجها بما يحقق الاستخدام الأمثل لتلك المواقف، ولها في سبيل ذلك توقيع مذكرات التفاهم والاتفاقيات الازمة مع آية جهة حكومية أو خاصة متى استدعى الأمر ذلك.
- تحدد الأوقات التي تخضع المواقف العامة للرسوم وفقاً الموضح بالجدول (أ) المرفق بهذه اللائحة.
- تتحسب مدة إيقاف المركبات في المواقف العامة بالساعة الواحدة ومضاعفاتها، وبما لا يتجاوز عدد الساعات المسموح بها كحد أقصى والمحددة على تذاكر سداد رسوم المواقف العامة واللوحات الإرشادية واجهزه التحصيل الآلي الخاصة بالمواقف العامة، أو بأي وسيلة إشعار أخرى.
- يجوز للإدارة إصدار تصاريح وقوف باشتراكات محددة بمدة، ولاشخاص وجهات معينين، سواء كان بالجان أو برسم.
- يكون إيقاف المركبة في المواقف العامة ضمن الحدود المخططة للموقف الواحد دون إشغال أي جزء من المواقف المجاورة ولا اعتبر ذلك مخالفة للقانون تستوجب تطبيق الجزاء المقرر.
- يعتبر وقوف أي مركبة في المواقف العامة دون إثبات سداد الرسوم المقررة إما بعرض إشعار النفع (القسيمة الورقية أو التصريح) على واجهتها الأمامية بشكل بارز ، أو بالسداد الإلكتروني ، مخالفة للقانون تستوجب تطبيق الجزاء المقرر .
- لا يجوز سداد رسوم لوقف فرعية وإيقاف المركبة في المواقف الرئيسية والعكس جائز.

- تحدد الادارة بالتنسيق مع الجهات المعنية مواقف ذوي الاحتياجات الخاصة ومواقيف سيارات الأجرة والحافلات العامة والنقل العام ومواقيف التحميل والتنزيل ومواقيف سيارات الإسعاف والدفاع المدني وأماكن وضع حاويات النفايات وغيرها من الأماكن التي لا يجوز إشغالها إلا بتصریح.
- لا يجوز استغلال المواقف العامة في أي من الأنشطة والأعمال الدعائية أو إعلانية أو التجارية أو الاجتماعية دون الحصول على تصريح من الادارة .
- لا يجوز إيقاف المركبة على الرصيف أو استخدامه عرضا بفرض عبور المركبة عليها.
- تعفى من سداد رسوم الوقوف المركبات العائدة للجهات التالية:-

 1. الشرطة والجيش والدفاع المدني المميزة بشعار او بلوحة مرورية خاصة بتلك الجهات.
 2. المراسم والضيافة.
 3. ذوي الاحتياجات الخاصة المميزة بتصریح خاص.

انواع المواقف وتصاریح الوقوف

المواقف العامة

مادة (4)

- تقسم المواقف العامة حسب تعریفة الوقوف المبينة في جدول الرسوم إلى مواقف رئيسية ومواقيف فرعية بحسب أهميتها وموقعها، إضافة إلى مواقف المباني الطابقية.
- لا يجوز المطالبة بقيمة بطاقة سداد رسوم المواقف المسبيقة الدفع والمطالبة ببدل هاقد عنها.

تصاریح مواقف السكان

مادة (5)

- تصدر الادارة بناء على الاشتراطات المعتمدة لديها تصاریح وقوف للقاطنين بمناطق التنظيم تجيز لهم إيقاف مركباتهم في المواقف العامة في منطقة سكناهم للمرة المحددة في التصریح وذلك دونما تخصيص مواقف بعينها لحامليها.

مادة (6)

- تصدر الإدارة تصاريح الوقف للقاطنين بناء على طلب شاغل المسكن سواء كان مستأجرًا أو مالكاً، ويرفق به ما يلي:
- 1- إيصال سداد رسوم الطلب لغير المواطنين.
 - 2- إيصال سداد رسوم التصريح لغير المواطنين.
 - 3- صورة عن عقد الإيجار موثق أو سند الملكية أو عقد انتفاع أو قرار محكمة
 - 4- صورة عن فاتورة الكهرباء.
 - 5- صورة عن الهوية الوطنية أو جواز السفر وصورة عن الإقامة سارية المفعول لغير المواطنين.
 - 6- صورة عن ملكية المركبة سارية المفعول.
 - 7- مستند رسمي لإثباتات صلة القرابة بشاغل المسكن الأصلي (من الدرجة الأولى والثانية).
 - 8- التوقيع على إقرار وتعهد بصححة المعلومات المدرجة في نموذج طلب التصريح والمستندات المرفقة معه.

تصاريح زائري الأسر المواطننة

مادة (7)

يمنح زائرو الأسر المواطننة القاطنة في بيت شعبي أو فيلا في مناطق التنظيم، عدداً من تصاريح الوقف المجانية وفق اشتراطات تضعها الإدارة دون تخصيص مواقف بعينها لعاملٍ تلّك التصاريح بعد دراسة كل حالة على حده.

تصاريح موافق موظفي الجهات الحكومية

مادة (8)

- تصدر الإدارة تصاريح وقف برسوم محددة للعاملين لدى جهات الحكومية في مناطق التنظيم تجيز لهم إيقاف مركباتهم في المواقف العامة في منطقة عملهم وخلال أوقات معينة وضمن المدة المحددة في التصريح.

- تراعي الإدارة بإصدار تصاريح مواقف موظفي الجهات الحكومية عند المواقف بكل منطقة و طبيعة الأنشطة المزاولة فيها، وكذلك التأثيرات التشغيلية لهذه التصاريح.
- تصدر الإدارة تصاريح مواقف لموظفي الجهات الحكومية بناء على كتاب يردها من الجهة المعنية يبين عدد التصاريح المطلوبة وبيانات الموظفين طالبي التصاريح، مرفقا به ما يلي:
 - ١ النسخة الأصلية من الكتاب الصادر عن الجهة الطالبة مبينا فيه:
 - أ- اسم الموظف
 - ب- المسمى الوظيفي
 - ت- بيانات المركبة (رقم اللوحة المرورية - مصدرها - نوع المركبة)
 - ث- رمز المنطقة
 - ٢ إيصال سداد رسوم الطلب
 - ٣ إيصال سداد رسوم التصريح

تصاريح الاشتراك بمدة محددة للوقوف في المواقف العامة

مادة (٩)

- يجوز للإدارة إصدار تصاريح وقوف محددة المدة (سنوية أو نصف سنوية أو ربع سنوية) لكافية الجهات والأفراد يتناسب و مدة التصريح والنطاق الجغرافي لاستخدام التصريح في مناطق التنظيم.
- تصدر الإدارة بناء على طلب وزارة الخارجية تصاريح وقوف باشرادات محددة المدة الزمنية ومجانية لمركبات رؤساء وأعضاءبعثات الدبلوماسية والقنصلية ومكاتب المنظمات الدولية والإقليمية المعتمدة، للوقوف بالمواقف العامة في كافة مناطق التنظيم.
- على صاحب التصريح استخدامه حسراً في مناطق التنظيم المحددة فيه، دون احقيته بتخصيص موقف بعينه.

حجوزات المواقف العامة

حجز المواقف العامة

مادة (10)

يجوز للإدارة بناء على طلب بعض الجهات، المبينة في الجدول أدناه حجز مواقف لها في الإمارة، على نفقتها، وذلك وفقا لما يلي:

الجهة	عدد المواقف المخصصة بالمجان	عدد المواقف المخصصة برسم	ملاحظات	م
فندق (نجمة ونجمتين).	1.	2	تعامل الشقق الفندقية والشقق المفروشة التي تعمل بتنظيم فندقي والمرخصة أصولاً معاملة الفنادق المصنفة (نجمة ونجمتين).	1
فندق (ثلاث نجوم)	2	3		2
فندق (أربع نجوم)	2	4		3
فندق (خمس نجوم)	2	5		4
حرم الطريق الخاص بالفنادق	0	حسب ما تحدده الإدارة		5
البنوك والمصارف	0	4	(خاص أو حكومي) يعامل المصرف المركزي حسب ما تحدده الإدارة	6
المستشفيات والمراكز الطبية والصحية	4	4	سواء حكومية أو خاصة	7
البعثات الدبلوماسية والقنصلية والسياسية ومكاتب المنظمات الدولية	-	-	يعتمد العدد حسب مبدأ المعاملة بالمثل أو الماجمدة والمعاملات الطيبة التي تحدها وزارة الخارجية أما برسوم أو بالمجان	8
الجهات الحكومية	4	4	يحتسب العدد لكل مبني على حدا	9

يجوز للادارة تحديد عدد ومساحة الحجز بحسب وقوعها في مناطق الاكتظاظ من عدمه	حسب ما تحدده الادارة	-	شركات المقاولات (مواقع الإنشاءات)	10
منح تصارييف مجانية لحجز مواقف عامة متاثرة باعمال البناء لوقوعها ضمن الامتداد السفلي لمباني قيد الانشاء.		حسب ما تحدده الدائرة	شركات المقاولات (أعمال الامتداد السفلي للأبنية خارج قطعة الأرض)	11
منح تصارييف حجز مجانية بعدد يتلاءم وحاجة المشروع وبناء على طلب المقاول مشفوعاً بمواقفات الجهات المعنية.		حسب ما تحدده الدائرة	شركات المقاولات (أعمال بناء المساجد ودور العبادة والجهات الخيرية وأبنية الجهات الحكومية والمدارس الحكومية وبيوت المواطنين، بما فيها الهدم لغرض الترميم أو إعادة الترميم أو الصيانة)	12
تمنح الادارة تصريح بحجز موقف واحد للأمام وأخر للمؤذن في اقرب موقف بجوار المسجد بناء على طلب من الهيئة العامة للشؤون الإسلامية والأوقاف.	-	2	انماء ومؤذني المساجد	13
منح تصارييف حجز مواقف مجانية للفعاليات الاجتماعية او الخيرية المرخصة بعدد يتناسب وحجم الحدث والفعالية	-	-	الفعاليات الاجتماعية او الخيرية المرخصة	15
حسب ما يتم الاتفاق عليه			المدارس	16
ملاحظة : تحدد الادارة نوعية المعدات المستخدمة في حجز المواقف، كما يجوز لها بناء على الدراسة التي تجريها لكل جهة زيادة عدد المواقف المخصصة للحجز بما لا يتعارض مع مقتضيات المصلحة العامة.				

أحكام وشروط منح تصاريح حجز المواقف العامة في الإمارات

مادة (11)

تصدر الإدارة تصاريح حجز المواقف العامة بعد استيفاء الشروط الآتية:-

- تقديم طلب مسبب بالحجز يذكر فيه عدد الموقف المطلوب حجزها مرفق به خريطة موقعه.
- إجراء المعاينة الفنية للموقع المراد حجز موقف فيه.
- التأكيد من عدم وجود مواقف خاصة ضمن حرم مبني الجهة الطالبة.
- استيفاء الرسوم المقررة.

اشتراطات إضافية متصلة بتصاريح شركات المقاولات:-

- تدرس الإدارة طلب الحجز وتتصدر التصريح اللازم بعدد المواقف والمساحة التي يحتاجها المشروع والمدة وال ساعات المتاحة، ويتم تحديد التصريح كلما لزم الأمر.
- يلتزم المقاول بعدد وموقع الموقف التي تم تخصيصها والجدول الزمني لإشغالها ، بحسب ما حددها الإدارة.
- يلتزم المقاول بإعادة المواقف العامة المحجوزة المتأثرة بأعمال البناء إلى الوضع التي كانت عليه ، أو حسب الخطط الجديدة المعتمدة من الجهات المعنية وتسلم أصولاً للدائرة.
- يلتزم المقاول بإيداع تأمين مالي في خزينة الدائرة قابل للاسترداد بعد الانجاز عن كل موقف محجوز ، وتحدد الإدارة قيمة التأمين بما لا يتجاوز مبلغ / 50,000 درهم (خمسون ألف درهما).
- تنتهي مدة تخصيص المواقف العامة بانتهاء مدة التصريح بالحجز.
- يصادر مبلغ التأمين المودع من قبل المقاول بعد مضي شهر من انتهاء تصريح الحجز، إذا لم يقدم المقاول بتسليم تلك المواقف العامة المحجوزة على الحالة التي كانت عليها وتقديم شهادة بالإنجاز صادرة عن الدائرة
- في حال إبقاء حجز الموقف وعدم إعادتها بعد انتهاء المدة المحددة بتصريح الحجز تحتسب على المقاول رسوم حجز موقف لغرض أعمال الإنشاءات ومقاولات البناء حتى وإن كان التصريح مجانا

بأساس، وتحدد الإدارة المدة الإضافية للحجز بعد دراسة الواقع الحال وعدد المواقف المراد حجزها حسب حاجة المشروع، وما زاد على المدة والعدد اللذين تحدهما الإدارة يعد حجزاً لوقف عام دون تصريح ويخالف عليه المقاول وفقاً لجدول المخالفات والغرامات.

ضبط المخالفات وقطر المركبات

مادة (12)

يقوم المفتشون بالرقابة على المواقف العامة والخاصة والمساحات الخارجية في الإمارة وتحرير محاضر ضبط بالمخالفات وفقاً لأحكام القانون واللوائح والأنظمة والقرارات التي تصدر بموجبها ويمكن للمفتشين في سبيل ذلك الاستعانة بأجهزة الرقابة التي تحدها الإدارة .

مادة (13)

في حال تقرر قطر المركبة المخالفة، تتخذ الإجراءات التالية :

- أ- يقوم مركز العمليات لدى الإدارة بقطار المركبة المخالفة إلى موقع الحجز وتحميم المخالف تكلفة القطر.
- ب- ترسل الإدارة كشفاً يومياً ببيانات المركبات المحجوزة إلى الشرطة لإخبارها بالحجز، وكذلك بكل مخالفة يتم سداد الغرامة المقررة عنها أو إلغاؤها.
- ت- يتحمل المخالف التكاليف الفعلية لقطار وإيواء المركبة في موقع الحجز.
- ث- لدى تجاوز حجز المركبة مدة ستة أشهر يتم إحالتها بحسب الإجراءات التي تحدها الدائرة للبيع بالزاد العلني.
- ج- يتم خصم قيمة الرسوم المقررة والغرامات والتكاليف من إجمالي قيمة المركبة المباعة في الزائد ويحق لصاحب المركبة المطالبة بالباقي المتبقى، إن وجد.
- ح- أن مراجعة المالك لأحد مكاتب الإدارة أو من تفوضه لا يقطع مدة الحجز ولا يوقفها.

إلغاء المخالفات

مادة (14)

— لا يجوز للمفتشين إلغاء المخالفات بعد تحريرها، إلا أنه يجوز للمخالف التصالح بشأنها خلال مدة التصالح المحددة بخمسة عشر يوماً من تاريخ المخالفة، كما يجوز له التظلم على المخالفة لدى مراكز خدمة العملاء المعتمدة وفق بموجب معد لذلك، مرافقاً به المستندات المؤيدة له ليتم عرضه على اللجنة.
— في جميع الأحوال لا يتيح لاي تظلم بهم وورقة هي تأديغ ضبط المخالفة.

مادة (15)

يتحمّل في المخالفات التي تتم على المخالف في الحالات مع الإذن أو توقيعه على المخالفة وذلك في الحالات التالية:
— بسببية تاريخ الآراء معاذ الكافر المتصورة المخالفة تأديغ ضبط المخالفة لا يعطى دور محقق في التظلم.

مادة (16)

يتحمّل كالتظلم ضد ضبط المخالفة لا يعطيها وبياناً حانياً بمقدار التظلم وإدخالها إلى المخالفة المخالفة
بالاتفاقية أو في الأحوال التالية في كل الملايين.

مادة (17)

تحمّل كالمخالفة المخالفة التي تحولوا وحالات موسيقية غير مسجلة في دلو أو الإذن المطلوب في المخالفة التي
لم يتم تمكّن المخالف أو معاذ الكافر من تأديغ ضبط المخالفة على الأقل في تاريخ تحريرها.

شهادات عدم الممانعة لشركات المقاولات

مادة (18)

لا يجوز رفع أو نقل أو إزالة أجهزة التحصيل الآلي أو اللوحات الإرشادية أو الأصباغ أو أي من المواد الأخرى ذات العلاقة ، حال القيام بأعمال إنشاءات أو أيها من الإشغال المرخصة دون الحصول على شهادة عدم ممانعة من الإدارة تجيز ذلك ، وذلك بعد دفع الرسوم المقررة ، بالإضافة إلى إيداع مبلغ نقدي في خزينة الدائرة كتأمين مسترد ضمانا لإعادة تركيب ما تم رفعه أو نقله أو إزالته في الوقت المحدد في طلب التصرير.

مادة (19)

تصدر الإدارة شهادات عدم ممانعة لرفع أو نقل أجهزة التحصيل الآلي أو اللوحات الإرشادية أو الأصباغ أو أي من المواد الأخرى ذات العلاقة لتنفيذ أعمال إنشائية وللفترة التي يتطلبها إنجاز تلك الأعمال. ويشترط للحصول على شهادات عدم الممانعة تقديم طلب رسمي من الشركة المعنية مرفقا به ما يلى:

- 1 إيصال سداد رسوم الطلب .
- 2 إيصال سداد رسوم شهادة عدم الممانعة .
- 3 إيصال إيداع قيمة التأمين .
- 4 المستندات والتقارير الفنية .

إشغال أرصفة الطرق والمساحات الخارجية

مادة (20)

لا يجوز إشغال المواقف العامة أو الأرصفة أو المساحات الخارجية سواء بشكل دائم أو مؤقت دون الحصول على شهادة عدم ممانعة من الإدارة تجيز ذلك بعد دفع الرسوم المقررة ، بالإضافة إلى إيداع مبلغ نقدي في خزينة الدائرة كتأمين مسترد ضمانا لإنهاء الإشغال في الوقت المبين في التصرير، وإعادة الحال على ما كان عليه ، وإلها قامت الإدارة بأعمال الإزالة خصما من قيمة التأمين وتطبيق المخالفة الملائمة ، وإعادة المبلغ المتبقى (إن وجد) من التأمين مع أحقيبة الإدارة بالطالة يأتي فرق في التكاليف إن تجاوز قيمة التأمين المودع .

مادة (21)

تحظر الإدارة تراخيص إشغال الأرصفة والمساحات الخارجية في الإمارة لأي نوع من أنواع الإشغالات الثابتة والمحركة داخل مناطق التنظيم وخارجها للاستخدامات التالية :

1. وضع الطاولات والمقاعد والمظلات المتحركة.
2. وضع أجهزة وألات بيع الأطعمة والمشروبات والتصوير الفوتوغرافي وما شابه ذلك سواء كانت تعمل بشكل يدوي أو كهربائي أو ميكانيكي.
3. وضع مناصب وارفف وكراتين أو بضائع.
4. وضع أحواض النباتات والزهور وأعمدة مصابيح الإنارة الصغيرة وحواجز الزيتة.
5. وضع ماكينات وأجهزة الألعاب والتسلية الآلية والإلكترونية.
6. وضع لوحة إعلانية بكافة أشكالها وأنواعها سواء الثابتة منها أو المتنقلة.

مادة (22)

يراعى عند إصدار تصاريح إشغال الأرصفة ما يلي :

1. عدم عرقلة حركة سير المركبات.
2. ترك مساحة للمشاة في الأرصفة المشغولة لا تقل عن ثلاثة أمتار وفقاً للمخطط الذي تعتمده الإدارة .
3. لا تتجاوز المساحة المطلوبة مساحة المحل التجاري.
4. لا تتعذر المساحة المطلوبة إلى المساحات المقابلة للمحلات المجاورة.

مادة (23)

لا تسرى أحكام إشغال المواقف العامة والأرصفة والمساحات الخارجية، على الإشغالات التالية التي تخضع بدورها إلى شروط إصدار تصاريح عدم ممانعة :

1. أعمال إنشاء وتعديل خطوط المرافق الخدمية العامة .

2. الواقع المخصص لحاويات النفايات والنظافة.

3. وضع وتركيب اللوحات الإرشادية والضوئية والكاميرات الخاصة بالجهات الحكومية العامة على طرق الإمارة.
4. لسوار وممرات الحماية التي تقام أثناء تنفيذ أعمال البناء.
5. لعمال التحميل والتغليف أمام محلات ومتاجر شريطة أن تتم خلال مدة زمنية تحددها الإدارة للتحميل والتغليف وبما لا يؤثر على استخدام المواقف العامة والأرصفة والمساحات الخارجية.

تصاريح الإشغال المؤقت أو الدائم للمواقف العامة والأرصفة والمساحات الخارجية لأعمال البنية التحتية

مادة (24)

تصدر الإدارة شهادات عدم ممانعة مجانية لإشغال دائم أو مؤقت لعدد من المواقف أو جزء من الأرصفة بما يتناسب والأعمال المطلوبة من أجل البنية التحتية أو لوضع حاويات النفايات، وذلك بعد إيداع الجهة المنفذة لهذه الأعمال مبلغ نقدي في خزينة الدائرة كتأمين مسترد ضماناً لإنها الإشغال في الوقت المبين في التصريح، وإعادة الحال على ما كان عليه، ولا هامـت الإدارـة بأعـمال الإـزـالـة خـصـماً من قـيمـة التـأـمـين وتطـبـيقـ المـخـالـفةـ المـلـانـمةـ، وـإـعادـةـ المـبـلـغـ المتـبـقـيـ (ـإـنـ وـجـدـ)ـ منـ التـأـمـينـ معـ اـحـقـيـةـ الإـدـارـةـ بـالـطـالـبـةـ بـأـيـ هـرـقـ فيـ التـكـالـيفـ انـ تـجاـوزـ هـيـمـةـ التـأـمـينـ المـوـدـعـ .ـ وـ فـيـ حـالـ تـجاـوزـ تـكـالـيفـ الإـزـالـةـ هـيـمـةـ التـأـمـينـ، تـعودـ الإـادـارـةـ عـلـىـ لـطـالـبـتـهـ بـالـفـرـقـ.ـ وـ يـشـرـطـ لـلـحـصـولـ عـلـىـ شـهـادـاتـ دـعـمـةـ مـعـانـعـةـ مـاـ يـلـىـ:

- 1- تقديم طلب من خلال رسالة رسمية من الجهة الرسمية المعنية.
- 2- تقديم المستندات والتقارير الفنية.
- 3- إيصال إيداع هيئة التأمين.

إشغال المواقف والأرصفة والمساحات الخارجية لأغراض تجارية أو دعائية أو ترويجية

مادة (25)

لا يجوز لأي شخص أو جهة استغلال المواقف العامة والأرصفة والمساحات الخارجية لأي غرض تجاري أو دعائي أو ترويجي أو رياضي دون الحصول على تصريح مسبق من الإدارة بذلك ولا اعتبر ذلك مخالفة تستوجب تطبيق الجزاء المقرر.

مزاولة نشاط تجاري على المواقف العامة والأرصفة والمساحات الخارجية

مادة (26)

لا يجوز لمن صرخ له باستغلال المواقف العامة والأرصفة والمساحات الخارجية لأغراض محددة بالتصريح
مخالفة شروطه أو تجاوز النطاق الجغرافي للتصريح.

مادة (27)

تحذر الإدارة تصاريح إشغال للمواقف العامة والأرصفة والمساحات الخارجية لأعمال تجارية أو رياضية أو
دعائية أو ترويجية بعد استيفاء الشروط التالية :

- 1- سداد رسوم الطلب
- 2- سداد رسوم التصاريح.
- 3- ترك ممر لل المشاة في الأرصفة المشغولة بعرض لا يقل عن ثلاثة أمتار ، ووفقاً للمخطط الذي تعتمده
الإدارة .
- 4- لا تتجاوز المساحة المطلوبة مساحة المحل التجاري.
- 5- لا تتمتد المساحة المطلوبة إلى المساحات المقابلة للمحلات المجاورة.

إدارة وتأجير المواقف الخاصة

مادة (28)

يلتزم مزاولو نشاط إدارة المواقف الخاصة وتأجيرها بالحصول على تصريح مسبق من الإدارة لزاولة
النشاط بعد استيفاء الرسوم والتأمينات المقررة، ومن ثم الحصول على رخصة تجارية من الجهات
المعنية.

تجدد تراخيص مزاولة نشاط إدارة المواقف الخاصة سنويًا .

مادة (29)

تحمن الإدارة تصاريح مزاولة النشاط بعد استيفاء الشروط التالية :

- 1- سداد رسوم الطلب.
- 2- سداد رسوم التصريح.
- 3- إيداع قيمة التأمين.
- 4- تقديم عقد إيجار أو استثمار أو سند ملكية للعقار المراد استغلاله كمواقف للمركبات.
- 5- الحصول على موافقة الإدارة على الداخل والخارج المؤدية إلى الموقع وخارطة معتمدة من قبل الجهات المختصة تحدد حركة وقوف ودوران المركبات في الموقع المراد استغلاله.
- 6- تجهيز الموقع وفقاً للمواصفات وبالتجهيزات الفنية والتشغيلية التالية :
 - 1- إقامة غرفة حراسة ومراقبة في الموقع المستغل بمقاييس لا تقل عن :
 - الطول: 2.50 متر
 - العرض: 2.00 متر
 - الارتفاع: 2.50 متر
 - وبما تراه الإدارة مناسباً وبما يتناسب مع وضع الموقف ومساحة المكان سواء مواقف سطحية أو مبنى مواقف أو مواقف طابقية.
- 7- تسوية الأرض بالخلطة الإسفلتية أو رصتها بالبلاط المتشابك .
- 8- أن يكون مستوى الرصيف الحادي لدخل ومخرج الموقع معهداً لتسهيل عملية دخول وخروج المركبات إلى الموقع.
- 9- التقيد بالخطوط المعتمد من قبل الإدارة والتي تحدد اتجاهات وعلامات السير على أن تكون الخطوط والأسماء باللون الأبيض .
- ج- تركيب أعمدة حديدية باللون الأحمر على حدود الأرض للمواقف السطحية.
- ح- توفير لوحة ارشادية على المدخل بخلفية بيضاء ومضاءة ليلاً مدون عليها باللون الأحمر الاسم التجاري ورقم الترخيص وتسعيرة الوقوف المعتمدة من الإدارة، كما تحمل حرف (P) بحسب النموذج المعتمد من الإدارة إشارة إلى خدمة الموقف.
- خ- التزام العاملين بارتداء زي موحد تعتمده الإدارة على أن يكون مكتوباً عليه اسم الجهة صاحبة الترخيص وتوضع بطاقة تعريفية بارزة على صدر العامل لديها .

مادة (30)

- يلتزم مزاولو نشاط صنف المركبات في المواقف الخاصة سواء سطحية أو مواقف مبنية طابقية بما يلي:-
1. الحصول على تصريح مسبق من الإدارة لزاولة النشاط في كل موقع من المواقع المراد التشغيل فيه.
 2. تقديم عقد ايجار أو سند ملكية للعقار المراد استغلاله لصنف المركبات.
 3. الحصول على رخصة تجارية من الجهات المعنية.
 4. الحصول على موافقة الإدارة على الداخل والخارج المؤدية إلى الموقع وخارطة معتمدة من قبل إدارة التخطيط المتكامل بالدائرة تحدد حركة وقوف ودوران المركبات في الموقع المراد استغلاله.
 5. تجهيز الموقع وفقاً للمواصفات وبالتجهيزات الفنية والتشغيلية بإقامة حاوية للاستقبال موضع عليها بشكل بارز ومرئي التالي:-
 - أ. الاسم التجاري ورقم الرخصة التجارية.
 - ب. التصريح الصادر عن الإدارة.
 - ت. تسعيرة الصنف معتمدة من الإدارة.
 6. ارتداء العاملين الذي الموحد المعتمد من الإدارة على أن يكون مكتوباً عليه اسم الجهة المرخص لها باسم الموظف وتوضع بطاقة بارزة على صدر العامل.
 7. سداد كافة الرسوم المقررة على التصريح.

يلجدد تصريح مزاولة نشاط صنف المركبات في المواقف الخاصة سنوياً.

يتضمن التصريح رقم الرخصة التجارية والاسم التجاري وأسم مالك العقار ومدة التصريح.

- يلتزم مزاولو أي نشاط ترويجي على الأرصفة والمساحات الخارجية والمواقف العامة بما يلي:-
1. الحصول على تصريح مسبق من الإدارة لزاولة النشاط.
 2. وجود رخصة تجارية سارية الصلاحية للحملة الترويجية صادرة عن دائرة التنمية الاقتصادية.
 3. بيان بالموقع الذي ستجري فيه الحملة بما لا يعرقل انسيابية الحركة للجمهور والمركبات.
 4. الاتصال المساحة المتrocكة لل المشاة على الأرصفة المشغولة عن ثلاثة أمتار.
 5. لا يتجاوز حدود الإشغال حدود محل الحل التجاري.
 6. سداد كافة الرسوم المقررة.

- يمنحك تصريح واحد لكل مساحة مشغولة بحدود (2,5) متر عرض و (5,5) متر طول ونصف متر ارتفاع قاعدة منصة العرض على الرصيف.
- يجوز للإدارة تجديد تصريح الحملة الترويجية بعد انتهاء شريطة سريان الرخصة التجارية للحملة الترويجية.

الدعاية والإعلان بواسطة المركبات

مادة (32)

- يتلزم مزاولو نشاط الدعاية والإعلان بواسطة المركبات بما يلي:-

 1. الحصول على تصريح من الإدارة بذلك.
 2. الالتزام بـ عدد المركبات التي تحدها دائرة لكل حوض.
 3. استيفاء جميع اشتراطات الجهات المعنية الأخرى.
 4. إرفاق رخصة تجارية سارية بالطلب.
 5. إرفاق صورة عن ملكية المركبة المراد إصدار التصريح لها.
 6. سداد الرسوم المقررة على إصدار تصاريح لمركبات الدعاية والإعلان للوقوف في المواقف العامة سواء كانت المواقف بأجر أو بغير أجر.

- إن التصريح بالوقوف في المواقف العامة يعطى للمركبة وهو لا يعفيها من سداد الرسوم الاعتيادية المقررة للمواقف بأجر.
- مدة التصريح سنة واحدة تجدد سنويًا لكل مركبة شريطة سريان الرخصة التجارية.

البيع بواسطة العربات المتنقلة

مادة (33)

- تمنحك الإدارة تصريحاً بعدد محدد لكل منطقة أو حوض بمزاولة نشاط البيع بالمركبات المتنقلة بالإمارة وفقاً للاشتراطات التالية:

 1. الحصول على موافقات الجهات المعنية.
 2. تقديم خارطة تحدد مناطق الوقوف معتمدة من قبل الشرطة.
 3. تقديم موافقة ميدانية صادرة عن دائرة التنمية الاقتصادية للرخص الجديدة.
 4. تقديم قائمة بالمركبات المراد تشغيلها.

5. تقديم نسخة عن عقد ايجار او سند ملكية للمحل التجاري او المكتب موضح فيه عنوان الشركة او المؤسسة طالبة التصريح في الرخص الجديدة.
 6. سداد الرسوم المقررة.
 7. توفر كافة الاشتراطات الفنية في المركبة المعتمدة من قبل الجهات المعنية.
- تجدد تراخيص مزاولة النشاط بعد انتهاء التصريح بشرط سريان صلاحية الرخصة التجارية.
 - يجب الالتزام بالوقوف في الأماكن والأوقات التي تحدها الإدارة وعدم تبييت المركبة في تلك الأماكن.
 - وضع رقم التصريح ورقم الرخصة التجارية والاسم التجاري ورقم الاتصال المخصص للشكوى في مكان يارز على المركبة وبالشكل المعتمد من قبل الإدارة.

تأجير المركبات

(34) مادة

- يهدف تنظيم عملية إيقاف المركبات المعدة للتاجير في الواقع العام، يتلزم مزاولو نشاط تأجير المركبات بما يلي:-
1. الحصول على تصريح من الإدارة.
 2. سداد الرسوم المقررة.
 3. استيفاء كافة اشتراطات الإدارة وجهات الترخيص الأخرى.
 4. تقديم موافقة مبنية من دائرة التنمية الاقتصادية للرخص الجديدة ورخصة قائمة للتجدد.
 5. تقديم صورة عن ملكيات المركبات.
 6. الالتزام بعدد المركبات التي تحدها الدائرة لكل حوض.
 7. تقديم أصل عقد الإيجار المؤتمن لمزاولة النشاط.
 8. تقديم أصل عقد ايجار مؤتمن للمقر للشخص لإيواء المركبات خارج المدينة.
 9. تقديم تعهد وإقرار خطى بایواد المركبات في المكان المخصص لذلك والمحدد بمعرفة الإدارة.
- مدة التصريح سنة ميلادية تجدد لمدة مماثلة شريطة سريان الرخصة التجارية، وعدم مخالفته شروط التصريح خلال السنة المنصرمة.

عرض المركبات للبيع أو للتأجير

مادة (35)

- لا يجوز لمكاتب تأجير السيارات ومعارض بيع السيارات عرض مركباتهم للبيع أو التأجير في المواقف العامة داخل مناطق التنظيم أو خارجها إلا بتصريح من الإدارة.
- لا يجوز للأفراد عرض مركباتهم لغرض البيع بالمواصفات العامة أو الأرصفة أو المساحات الخارجية بكافة أنواعها.
- كل من يخالف أحكام الفقرتين السابقتين تطبق عليه الغرامات الموضحة في جدول المخالفات والغرامات المرفق بهذه اللائحة.

تصاريح إلغاء مواقف وشطبها لاحتياجات المباني

مادة (36)

تحصل الإدارة تصاريح إلغاء مواقف عامة وفقاً لاحتياجات المباني بعد اعتماد المخططات النهائية من قبل الدائرة ويشرط للحصول على تصاريح إلغاء المواقف تقديم طلب من الجهات الرسمية المعنية مرافقاً به ما يلي:

1. إيصال سداد رسوم الطلب.
2. إيصال سداد رسوم التصريح.
3. إيصال إيداع قيمة التأمين.
4. المستندات والتقارير الفنية.

الاشتراطات الفنية لمواقف المباني السكنية والتجارية

مادة (37)

لا يجوز إنشاء أي مبنى دون الحصول على اعتماد الإدارة على مخططات البناء التي يتوجب أن يراعى فيها الاشتراطات الفنية لمواقف الأبنية السكنية والتجارية المبينة في جدول الاشتراطات الفنية المرفق بهذه اللائحة.

مادة (38)

تتولى الإدارة دراسة احتياجات المباني القائمة للمواقف وتحديد العدد الذي يحتاجه كل مبني واحتياط مالكه بضرورة قيامه خلال مدة ثلاثة أشهر من تسلمه الإخطار بطلب تخصيص مواقف لشاغليه، وإن عدم التزامه بذلك يعتبر مخالفة تستوجب تطبيق الجزاء والغرامة المقررين لحين استيفاء الشروط.

مادة (39)

في حال عدم التزام المالك المبني بتقديم طلب حسب المسح الفني الذي قامته به الإداره، تقوم الإداره بتحصيص المواقف اللازمة للقاطنين في المبني على نفقه المالك.

مادة (40)

لا يجوز للمالك تأجير الموقف الخاصة بمبناه لغير شاغليه إلا بعد الحصول على تصريح مسبق من الإداره وبعد التحقق من وجود مواقف إضافية تفوق حاجة شاغلي المبني .

مادة (41)

- على مالكي المباني القائمة التي تتوفّر فيها مواقف للمركبات تخصيص مواقف مجانية لشاغلها دون أي زيادة في بدل الإيجار نتيجة هذا التخصيص، على أن يتم توزيع المواقف عند تطابق عدد المواقف المتوفّرة لهذه المبني على النسب المعتمدة في جدول الاشتراطات الفنية المرفق بهذه اللائحة
- في حال زاد عدد مواقف هذه المبني على النسب المعتمدة بعد توزيعها وفق هذه النسب يجوز التصرف بالفائض منها بعد الحصول على تصريح من الإداره، وتعطى الأولوية على الدوام للقاطنين.
- عند عدم كفاية مواقف هذه الأبنية لشاغلها حسب النسب المعتمدة، يجب على المالك العمل على توزيع المواقف المتوفّرة عليهم وفق الآلية التي تحددها الإداره بعد دراسة حالة كل مبني على حدة.

اعتماد مخططات المبني

مادة (42)

تعتمد الدائرة مخططات المبني الجديدة مع الحركة المرورية لها بعد استيفائها كافة الشروط المقررة للمواقف في المبني السكنية والتجارية ، وسداد رسوم اعتماد المخططات .
تحمّيل مالك المبني رسم عن كل موقف لا يتم توفيره من قبله حسب الاشتراطات الفنية المعتمدة من قبل الدائرة.

الجدول (أ)
أوقات خضوع المواقف العامة للرسوم

ملاحظات	الحد الأقصى للمدة وقف المركبة	فترز الوقف	نوع الموقف
لا تخضع المواقف للرسوم أيام الجمع والصلوات الرسمية، ويحظر التعميل في ساعات التطبيق بما تتحقق المواقف، وبما يحقق المصطحبة العامة	4 ساعات	من الساعة 8:00 صباحاً لغاية الساعة 12:00 منتقض الليل	المواقف السطحية الرئيسية
تخضع للرسوم طيلة أيام السنة	24 ساعة	من الساعة 8:00 صباحاً لغاية الساعة 12:00 منتقض الليل	المواقف السطحية الفرعية
	حسب ما تحدد الإداره	24 ساعة	مواقف المباني الطابقية التي تحمل بنظام الحاجر

الجدول (ب)

المخالفات والغرامات والجزاءات

باب الأول: مخالفات المواقف العامة

عدم سداد الرسوم المقررة أو التهرب من سدادها

الرمز	نوع المخالفة	الغرامة بالرهم	الإجراءات الإضافية
1	عدم وجود تذكرة أو تصريح وقوف	200	لصق إنذار بقطر المركبة لدى تجاوز مدة الوقوف ثلاثة أيام من تاريخ المخالفة الأولى، وتقطير بعد أربع وعشرين ساعة إضافية على الإنذار الملصق بالقطر.
2	عدم وضع التذكرة أو التصريح بشكل بارز للمفتش أو عدم إدخال البيانات بشكل صحيح بالسداد الإلكتروني	100	استخدام تذكرة غير مخصصة لمنطقة الوقوف
3	استخدام تصريح غير مخصص لمنطقة الوقوف	200	فقدان تذكرة أو تصريح الوقوف في الموقف التي تعمل بنظام الحجز
4	استخدام تصريح غير مخصص لمنطقة الوقوف	200	التهرب بطريق غير قانونية من سداد الرسوم المقررة للمركبات في الموقف أو المساعدة في ارتكاب المخالفة
5	استعمال تذكرة أو تصريح محرفين	1000	إضافة إلى سداد الرسوم المقررة بالإضافة إلى سداد الرسوم المترتبة على وقوف المركبة
6	تتجاوز مدة الوقوف المسموح بها المبينة في التذكرة	10000	قطر المركبة فوراً
7	تتجاوز الحد الأقصى للوقوف المقرر		إيقاف المركبة لمدة تجاوز الحد الأقصى المقرر للوقوف
8	إيقاف المركبة بصورة تعرقل الاستفادة من المواقف الأخرى	100	لصق إنذار بقطر المركبة لدى تجاوز مدة الوقوف ثلاثة أيام من تاريخ المخالفة الأولى، وتقطير بعد أربع وعشرين ساعة إضافية على الإنذار الملصق بالقطر.
9	إيقاف المركبة بصورة تعرقل الاستفادة من المواقف الأخرى		لصق إنذار بقطر المركبة لدى تجاوز مدة الوقوف ثلاثة أيام من تاريخ المخالفة الأولى، وتقطير بعد أربع وعشرين ساعة إضافية على الإنذار الملصق بالقطر.
10	إغفال موقفين أو أكثر	200	إيقاف المركبة في السكك والممرات والأرصفة المؤدية للمواقف وعرقلة انسيابية الدخول إلى المواقف والخروج منها
11	إيقاف المركبة في السكك والممرات والأرصفة المؤدية للمواقف وعرقلة انسيابية الدخول إلى المواقف والخروج منها	500	وقوف خلف أو أمام أو بجانب المركبات واعادة حركتها
12	إيقاف المركبة في السكك والممرات والأرصفة المؤدية للمواقف وعرقلة انسيابية الدخول إلى المواقف والخروج منها	500	الوقوف على ممر المشاة
13	إيقاف المركبة في السكك والممرات والأرصفة المؤدية للمواقف وعرقلة انسيابية الدخول إلى المواقف والخروج منها	500	

الوقوف في مكان ممنوع الوقوف فيه أو مقصور استخدامه على جهات أو فئات محددة

قطر المركبة فوراً	500	الوقوف على الرصيف	14
قطر المركبة فوراً	500	الوقوف على الخطوط ومربيعات المنع	15
	500	المسود على الرصيف للوقوف في الساحات أو المساحات الرملية	16
قطر المركبة فوراً	1000	الوقوف ب موقف ذوي الاحتياجات الخاصة	17
قطر المركبة فوراً	1000	الوقوف أمام قوهه الحريق (النطاع المدني)	18
قطر المركبة فوراً	1000	الوقوف في المواقف المخصصة لسيارات الإسعاف	19
قطر المركبة فوراً	500	إيقاف المركبة في مواقف الحافلات وسيارات الأجرة العامة	20
قطر المركبة فوراً (تتم المخالفه بناء على طلب صاحب تصريح الحجز وبعد التأكيد)	500	إيقاف المركبة في المواقف المخصصة للمصارف	21
قطر المركبة فوراً (تتم المخالفه بناء على طلب صاحب تصريح الحجز وبعد التأكيد)	500	إيقاف المركبة في المواقف المخصصة للدوائر الحكومية والسياسية والقتصرالية والمنظمات	22
قطر المركبة فوراً	500	الوقوف باماكن حاويات النفايات	23
قطر المركبة فوراً	500	إيقاف المركبة في مواقف التحميل والتذليل	24
قطر المركبة فوراً	500	الوقوف في أماكن ممنوع الوقوف فيها بموجب علامات أو لوحات أو آلوان دالة على ذلك	25
قطر المركبة فوراً (تتم المخالفه بناء على طلب صاحب تصريح الحجز وبعد التأكيد)	500	إيقاف المركبة في المواقف المخصصة للفنادق	26
قطر المركبة فوراً (تتم المخالفه بناء على طلب صاحب تصريح الحجز وبعد التأكيد)	500	إيقاف المركبة في المواقف والأماكن المخصصة لواقع الإنشاءات	27
قطر المركبة فوراً (تتم المخالفه بناء على طلب صاحب تصريح الحجز وبعد التأكيد)	500	إيقاف المركبة في المواقف المخصصة للدور العبادة أو أنماة ومؤذن المساجد	28
قطر المركبة بعد مرور (4) ساعات من تحرير المخالفة	200	إيقاف المركبة في المواقف والأماكن المخصصة للسكان	29

الوقوف دون لوحات مرورية في الإمارة

قطر المركبة فوراً	1000	إيقاف المركبة دون لوحات مرورية في مناطق التنظيم	30
-------------------	------	---	----

استعمال واستغلال المركبات للموافق وأرصفتها والمساحات الخارجية لغير الغرض المخصص له

فطر المركبة بعد مرور (24) ساعة من تاريخ المخالفه	1000	عرض المركبات في الموافق أو على الأرصفة أو المساحات الخارجية للبيع	31
فطر المركبة فورا	1000	إيقاف المركبة في الموافق أو على الأرصفة أو المساحات الخارجية لأغراض تجارية أو دعائية أو ترويجية أو رياضية، دون تصريح أو بتصريح منتهي الصلاحية	32
يكسر ضبط المخالفه كل (24) ساعة لحين تسوية الوضع	500	مخالفة شروط تصريح إيقاف المركبة في الموافق أو على الأرصفة أو المساحات الخارجية لأغراض تجارية أو دعائية أو ترويجية	33

جز الموافق دون تصريح أو بصورة مخالفة لشروط التصريح

يتم ضبط المخالفه عن كل موقف محجوز على حده، يكرر ضبط المخالفه في حالة عدم تصويب الوضع بإزالة المخالفه خلال مهلة (24) ساعة من تاريخ تحرير المخالفه. يجب إزالة الحواجز والعوانق من قبل المخالف خلال (24) ساعة والا س يتم إزالة المخالفه والعوانق من قبل الإداره على نفقه المخالف	2000	جز موقف واحد بدون تصريح أو بتصريح منتهي الصلاحية	34
تكرار ضبط المخالفه بعد مرور (48) ساعة عن المخالفه دون تصويب الوضع	1000	مخالفة شروط تصريح جز موقف واحد	35

التعدي على أجهزة تحصيل الرسوم واللوحات الإرشادية للموافق

تحمل قيمة إصلاح الأضرار تكرر ضبط المخالفه في حالة ثبوت التكرار، وإبلاغ الجهات الأمنية والقضائية المعنية	1000	إحداث أضرار بأجهزة تحصيل الرسوم أو اللوحات الإرشادية أو إعادة الوصول إليها	36
تحمل قيمة إصلاح الأضرار ومضاعفة الغرامة عند التكرار	5000	نقل أجهزة تحصيل الرسوم الآلي واللوحات الإرشادية دون تصريح مسبق.	37

باب الثاني: مخالفات إشغال أرصفة الطرق والمساحات الخارجية

إزالة التهدى أو الإشغال فورا. يكرر ضبط المخالفه في حالة الاستمرار أو التكرار بعد مرور (24) ساعة ما لم يتم إزالة التعدي أو الإشغال مع تحمل قيمة الأضرار إن وجدت.	5000	إشغال رصيف أو مساحة خارجية لأنشطة وأغراض تجارية أو دعائية أو ترويجية أو رياضية دون تصريح أو بتصريح منتهي الصلاحية	38
تطبق مخالفه التصريح المنتهي الصلاحية بمدورة ثلاثة أيام على انتهاء صلاحيته.	3000	مخالفة شروط تصريح إشغال الرصيف أو المساحة الخارجية لأنشطة وأغراض تجارية أو دعائية أو ترويجية أو رياضية.	39

**الباب الثالث: مخالفات المواقف الخاصة
مخالفات الترخيص لمزاولة نشاط المواقف الخاصة وصف المركبات**

يكسر ضبط المخالفة في حالة التكرار و استمرار المخالفه لأكثر من (15) يوم	10000	استغلال ارض او مساحة خاصة او مبنى خاص كمواقف للمركبات دون ترخيص من الادارة.	40
يكسر ضبط المخالفة في حالة استمرار المخالفه لأكثر من (15) يوم وكذلك عند التكرار	3000	عدم تجديد ترخيص مزاولة نشاط استغلال المواقف الخاصة	41
يكسر ضبط المخالفة في حالة التكرار او الاستمرار	3000	عدم التقيد بالسعيرة المحددة ل الوقوف او صفات المركبات في المواقف الخاصة	42
يكسر ضبط المخالفه في حالة الاستمرار او التكرار	10000	توفير خدمة صفات المركبات في المواقف العامة	43
المواقف الخاصة مخالفات الاشتراطات الفنية لتشغيل المواقف الخاصة وصف المركبات			
يكسر ضبط المخالفه في حالة استمرارها لمدة (15) يوم	3000	عدم وجود غرفة محصل معتمدة من قبل الادارة قبل تشغيل المواقف الخاصة	44
يكسر ضبط المخالفه في حالة الاستمرار	3000	استعمال غرفة المحصل في المواقف الخاصة لغير الغرض المخصص له	45
يكسر ضبط المخالفه في حالة استمرار المخالفه (15) يوم	3000	مخالفة غرفة المحصل في المواقف الخاصة للمواصفات المعتمدة	46
يكسر ضبط المخالفه في حالة عدم الالتزام خلال المهلة المحددة (15) يوم من تاريخ ضبط المخالفه	3000	عدم وجود لوحة باسم التجاري عند مدخل الأرض وغرفة المحصل في المواقف الخاصة.	47
يكسر ضبط المخالفه في حالة الاستمرار	1000	وضع كراسى وطاولات خارج غرفة المحصل في المواقف الخاصة.	48
يكسر ضبط المخالفه في حالة استمرار المخالفه (15) يوم	5000	البيء بالتشغيل قبل تسويير الأرض بأعمدة حديديه في المواقف الخاصة.	49
يكسر ضبط المخالفه في حالة عدم الالتزام، ويوقف ترخيص مزاولة النشاط لمدة سنة بعد المخالفة الثالثة.	5000	البيء بالتشغيل قبل رصف الأرضية بالإسفلت في المواقف الخاصة.	50
يكسر ضبط المخالفه في حالة عدم الالتزام، ويوقف ترخيص مزاولة النشاط لمدة سنة بعد المخالفة الثالثة.	5000	البيء بالتشغيل قبل تعهيد وتسويه الرصيف عند مداخل ومخارج المواقف الخاصة	51
يكسر ضبط المخالفه في حالة عدم الالتزام	500	عدم الالتزام باليزي الموحد والعتمد من قبل الادارة في المواقف الخاصة.	52
تكرر ضبط المخالفه في حالة عدم الالتزام	2000	إيقاف عدد من المركبات تزيد على السعة المقررة للأرض او المساحة او المبني المستغل كمواقف خاصة.	53
تكرر ضبط المخالفه في حالة الاستمرار او التكرار	3000	إيقاف المركبات خارج حدود الأرض او المساحة المنسورة كمواقف الخاصة.	54
تكرار ضبط المخالفه في حال الاستمرار او التكرار	2000	عدم وضع لوحة تسعيرة الوقوف على مدخل المواقف الخاصة.	55

الباب الرابع:
مخالفات مواقف الأبنية الخاصة

عدم الحصول على موافقة الإدارة المسبقة على تصارييف وتصاميم البناء، إثناء التصميم.	56
تكرر ضبط المخالفة في حالة الاستمرار أو التكرار دون كفاية حاجة شاغلها بحسب النسب المعتمدة من الإدارة.	57
عدم تخصيص مواقف للمبني بحسب النسب المعتمدة للأبنية التي يتوفر فيها مواقف.	58
عدم تقديم طلب إلى الإدارة لتوفير مواقف لشاغلي المبني الذي لا يتوفر فيه عدد كاف من المواقف.	59
مخالفة الاشتراطات الفنية الخاصة بابعاد الموقف.	60
زيادة أو خفض عدد المواقف عن الحد المصرح به دون الحصول على موافقة الإدارة.	61
عدم التعاون مع الإدارة لإجراء الكشف والمسح للميداني للمبني.	62
تكرر ضبط المخالفة في حالة الاستمرار الحصول على تصارييف مسبق من الإدارة.	63
مخالفة نشاط تجاري في مواقف المباني المتعددة الطوابق دون تصارييف من الإدارة واستخدام مواقف المبني في غير الغرض المخصص لها.	64
لصق إنذار يقتصر الركيبة المهملة لدى ثبوت وقوفها لمدة تتجاوز أسبوع (وتحسب المدة من تاريخ أول كشف عليها)، ومن ثم يجري القطعها بعد (15) يوم من لصق الإنذار بالقطر.	65

الباب الخامس: مخالفات المركبات المهملة والمتروكة

ترك المركبة مهملة في المواقف العامة غير الخاصة للرسوم أو في الساحات داخل مناطق التنظيم.	65
---	----

الجدول (ج)
رسوم خدمات المواقف
رسم الوقوف في المواقف العامة

الحد الأقصى	الساعة / الدرهم	أنواع وقوف المركبات
	3	المواقف الرئيسية*
15	2	المواقف الفرعية**
15	2	مواقف متعددة الطوابق***
** الحد الأقصى للوقوف (24) ساعة		* الحد الأقصى للوقوف (4) ساعة

رسوم تصريح الوقوف في المواقف العامة

رسوم بالدرهم	مدة التصريح
تصاريح الأفراد القاطنين في مناطق التنظيم - للمواقف السطحية ومواقف المباني متعددة الطوابق	سنة
1200	المركبة الأولى 800
	المركبة الثانية 1,200
	وما زاد

رسوم تصاريح اشتراكات المواقف الموسمية في المواقف العامة المتعددة الطوابق

سنة واحدة	ستة أشهر	ثلاثة أشهر	مدة التصريح
5,475	2,738	1,369	رسم التصريح

رسوم حجز المواقف

الجهة	رسوم تقديم طلب	قيمة حجز الموقف بالدرهم	المواقف السطحية			
			سنة	ستة أشهر	يوميا	سنة
الجهات الحكومية	00,0	**10,000 * 20,000	55	10,000	20,000	00,0
الجهات الخاصة	200	لا يصرح	85	15,000	30,000	200

تكليف تأهيل الموقف المطلوب للحجز تكون وفقاً لما تقدرها الدائرة
* على مدار 24 ساعة
** أوقات العمل الرسمي 8 ساعات

رسوم وتأمينات طلب شهادة عدم ممانعة لشركات المقاولات

البيان	قيمة التأمين بالدرهم	البيان	الرسم بالدرهم
تأمين نقدى مسترد القيمة ينفع عن كل جهاز لضمان إعادة التركيب في الوقت المحدد مسبقاً من المشروع	4,000	رسم تقديم طلب تكاليف رفع أو نقل جهاز تحصيل أو لوحة ارشادية تتبع للمواصف	200 2,000

رسوم إلغاء موافق وشطبها لحاجات المباني

البيان	الرسم بالدرهم
يُنفع الرسم مرة واحدة كقيمة لإلغاء الموقف وجعله مدخل لخدمة المبنى المعتمد مخططه من قبل الدائرة، تستثنى الفلل السكنية والمدارس والجهات الخدمية والنفع العام من رسملة الرسم.	مقابل شطب الموقف الواحد المستخدم كمدخل للمبنى والمعتمد مخططه البناء 50,000

رسوم وتأمينات مزاولة نشاط إدارة وتأجير المواقف الخاصة

البيان	الرسم بالليرة
يشترى مكتب كضمان تأمين على الكافيل إلاته تأميني متر للائيقة للايجارات ولوبيه لظهورها التزام طلب في الواقع بعد انتهاء التوكيم بخلافه التوكيم تجدهما الموقف وانتهاء طلاق إداره قبولها مع إلى مكتبات علم ولا الشركه المذكورة من يشمل المبالغ التي دفعتها وتم تحطيمها بقيمة سداد الرسوم على إنشاء الملاك التوكيم وتأجره. بخصوصها من بليغ التأمين.	تحطيم تقديم طلب 2000 رسوم سرتكى التوكيم من شساط استفاذة الأراضي الخاصة 55000 رسوم حجز ووقف وحلو او غيره من الرخص بمساطحة ووهب واستفاذة كيان مدخله وفتحه للتوقيع وتفع ضممه من اتفاق التوكيم او اذارتها
	300000
	300000

رسوم وتأمينات تراخيص إشغال أرصفة الطرق والساحات الخارجية

البيان	الرسم بالليرة
ضمان تأميني متر للائيقة	رسوم تقديم طلب 2000 100000

		رسم ترخيص إشغال الرصيف	*مبلغ يحتسب وفق المعادلة الموضحة أدناه
		رسم وضع الجهاز الواحد الخاص ببيع المرببات والمشروبات والعاب التسليية بأنواعها وغيرها	3,000
<p>* معادلة احتساب رسم ترخيص إشغال أرصفة الطرق والمساحات الخارجية، ويحد أدنى /3000/ درهم:</p> <p style="text-align: center;">قيمة الإيجار × المساحة المطلوبة</p> <p style="text-align: center;">× 25 X</p> <p style="text-align: center;">المساحة الداخلية للمحل</p>			

رسوم إعتماد مخططات المباني الخاصة

ملاحظة	البيان	الرسم بالدرهم
يسدد مرة واحدة عند التقدم لاعتماد المخطط	رسم مراجعة واعتماد مخططات الحركة المرورية والواقف للمشاريع الجديدة التي تولد 100 رحلة مرورية أو أقل خلال ساعة الذروة وكذلك للمشاريع التي تتطلب تجديد الاعتماد او تغيير نشاط المبني حسب الإجراءات المتتبعة في الدائرة	1000

رسوم بدل توفير موقف وفق مخططات المباني المعتمدة

ملاحظة	البيان	الرسم بالدرهم
سداد بدل مالي مرة واحدة عن كل موقف لا يتم توفيره وفق الأدلة الفنية المعتمدة من قبل الدائرة على أن يتم التحصيل قبل إصدار شهادة إنجاز المبني	سداد بدل مالي مقابل النقص في المواقف المطلوبة عن كل موقف لا يتم توفيره ضمن حدود الأرض للمشاريع الواقعة في المناطق الحضرية في الإمارة وفق الاعتماد الصادر من الدائرة	50,000
سداد بدل مالي مرة واحدة عن كل موقف لا يتم توفيره وفق الأدلة الفنية المعتمدة من قبل الدائرة على أن يتم التحصيل قبل إصدار شهادة إنجاز المبني	سداد بدل مالي مقابل النقص في المواقف المطلوبة عن كل موقف لا يتم توفيره ضمن حدود الأرض للمشاريع الواقعة خارج المناطق الحضرية في الإمارة وفق الاعتماد الصادر من الدائرة	5000

الإمارات العربية المتحدة
إمارة أبوظبي
تصدر عن الأمانة العامة للمجلس التنفيذي لإمارة أبوظبي
مكتب الشؤون القانونية
أبوظبي - ص.ب 19
هاتف: +971 26688446 - فاكس: +971 26669981
البريد الإلكتروني: gazette@ecouncil.ae

جميع حقوق الطبع والنشر محفوظة